...STE JAARGANG No. 37 MAANDAG 14 FEBRUARI 1966

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: J. C. Maas ● Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad ● Kantoor: Consciëntiesteeg 27 — 29 ● Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

VREDESOPROEP PAUS TOT SANTO DOMINGO

SANTO DOMINGO (AFP) — In een boodschap aan de bewoners van de Dominicaanse Republiek spreekt de paus zijn diepe bezorgdheid uit over de nieuwe geweldddadigheden in de republiek. Hij doet een dringend beroep op de autoriteiten en de bevolking het land nieuwe rouw te besparen. Sinds woensdag zijn bij schietpartijen in de Dominicaanse Republiek twintig mensen om het leven gekomen en meer dan tachtig gewond.

Ongeregeldheden duren nog onverminderd voort

...Dominicaanse ex-president Juan ... heeft in een radiorede aangedrongen tot voortzetting van de staking die sinds donderdag duurt en die hij een verlammende uitwerking op de economie in het land heeft. De staking die uitgegaan is van de vakbewegingen, dient om de eis kracht bij te zetten, dat alle militaire leiders die de betrokken waren bij de burgeroorlog van vorig jaar, het land verlaten.

... gisteren en vandaag hebben bij verschillende slachtoffers zijn gevallen. De inter-Amerikaanse vredesmacht patrouilleert met zwaar materiaal door de straten van de stad. De Amerikaanse militairen maken van deze patrouilles weinig deel uit, omdat de Amerikaanse leiding het odium niet op zich wil laten militair geweld te gebruiken om de onlusten de kop in te drukken.

Ongeregeldheden

In de hoofdstad Santo Domingo ... ongeregeldheden voorgedaan, waar-...

...an op Aruba verdronken

ORANJESTAD — Gistermiddag ... half zes is nabij Malmok Aruba, de veertigjarige visser Luis Wolff van Rooi Santoe 31 verdronken. Hij was aan het vissen op het ogenblik dat hij te water raakte. Hij is niet meer boven kwam. Toen het slachtoffer uit het water getrokken werd, was hij overschot op het droge was, ... mocht kunstmatige ademhaling niet meer baten.

HET BOZE OOG

ORANJESTAD. — Toen zaterdagavond een fotograaf enige opnamen maakte van een verkeersongeval te ... op Aruba, werd hij door ... man benaderd, die hem verteide, ... hij dit jammer vond. De foto's ... nu hij al beter geen foto's kunnen maken van de beschadigde wagens. ... had kennelijk iets een bekend ... rapport gelezen, want ... van zijn ergernis was „het boze oog". De autonummers van de ... van de vehikels zouden nu zeker ... uitkomen als de winnende nummers van de catoochi van zondag. ... zou het boze oog van het fototoestel er wel voor zorgen. Overigens ... zaterdagavond meer ... want er kwam gisteren geen ... uit de bus. De loterij ... de Dominicaanse Republiek wond ... helemaal geen doorgang in ... met de ongeregeldheden al-...

Politie-agent redt drenkeling

WILLEMSTAD. — Bij het bezoek van het Engelse oorlogsschip Dainty aan Sint Maarten van 5 tot en met 8 februari ging in de nacht van 6 op 7 februari om omstreeks twee uur ... een feestje, een opvarende van het schip, de machinist N. ... die tot op ongeveer honderd meter van de kust zwemmen. Na geroep werd hulpgeroep vernomen ... de man dreigde te verdrinken. Daar de een niemand van de Engelse patrouille bereid was te water te gaan, heeft de agent van Politie, A. Johannes zich onmiddellijk in de kleren te water en wist de man op behendige wijze doch met zeer kunstmatige ... ademhaling werd ... door de man onder doktersbehandeling moest worden gesteld. ... kordate optreden van ... politie Johannes had ... zijn leven te danken.

De commandant van de Dainty betuigde dank aan de gezaghebber van de Bovenwindse Eilanden, voor ... Gezaghebber betuigde de heer ... Johannes mondeling en schriftelijk ...

Hulp aan Vietnam

TIRANA (AFP) — Volgens het ... Albanese persbureau zal er „zeer binnenkort" een conferentie van de communistische partijen van Oost-Europa en Azië worden gehouden over ... van de hulp aan Vietnam. Albanië echter had een door ... communistische partij van Polen ... voorgebrachte uitnodiging tot deelname ... een verzoek om ook de ... volkspersbureau afgewezen, ... van de hand gewezen. Het ... persbureau gaf datum ... van de te houden confe-...



Rockefeller grijpt in in dreigende staking

NEW YORK (AFP) — Gouverneur Nelson Rockefeller van de staat New York heeft besloten persoonlijk in te grijpen voordat het tot een nieuwe staking van het openbaar-vervoerspersoneel in de stad New York komt. Hij heeft aangekondigd dat hij vandaag bij het parlement van de staat een wetsontwerp zou indienen dat een onmiddellijke uitkering van de toegezegde salarisverhoging aan de betrokken 34.000 werknemers behelst. Een rechter van het New Yorkse hooggerechtshof had verleden week bepaald dat de staking die in januari gedurende twaalf dagen het openbare vervoer stillegde en tot een verkeerschaos leidde, onwettig was en dat het tussen de gemeente en de vakbond gesloten akkoord pas over drie jaar ten uitvoer zou kunnen worden gelegd.

Werkers in Nederland

WILLEMSTAD. — In de nota van antwoord op het eindverslag van de centrale statencommissie op de landsbegroting 1966 geeft de regering het volgende overzicht van in Nederland tewerkgestelde Antillianen tot en met 15 januari van dit jaar. Inmiddels zijn nieuwe uitzendingen in voorbereiding.

1. N.V. Nederland Raffinaderij Pernis	8
2. N.V. Van Berkel Patent te Rotterdam	4
3. N.V. Boele's Scheepswerven en Machinefabriek te Bolnes	21
4. N.V. Bronswerk te Amersfoort	122
5. N.V. Nederlandse Metaal Industrie „Polyvorm" te Bunschoten	10
6. N.V. Nederlandse Dok- en Scheepsbouw Mij te Amsterdam	25
7. Blikfabriek Thomassen en Drijver te Deventer	15
8. Werkspoor N.V. te Utrecht	30
9. N.V. Hazemeyer te Hengelo	76
10. Philips Telecommunicatie te Hilversum	65
11. Nederlandse Standard Electric Mij te Den Haag	98
12. N.V. Cindu te Uithoorn	6
13. N.V. Droste te Haarlem	6
14. Indoheem N.V. te Den Haag	160
15. N.V. De Cirkel te Halfweg	22
16. De Liesbosch te Utrecht	14
17. N.V. Fort Automobiel Fabriek te Amsterdam	50
18. N.V. Chrysler Nederland te Rotterdam	5
19. N.V. Koninklijke Nederlandse Vliegtuigenfabriek „Fokker" te Amsterdam	57
20. Fa. Molyn en Co. te Rotterdam	12
21. Ahrend-Anker N.V. te Hengelo	10
22. Balamundi Nederland N.V. te Huizen	14
23. Wagenmakers N.V. te Breda	5
24. Gebr. Van Swaay N.V. te Den Haag	13
25. Balamundi N.V. te Huizen	14
26. Sikkem Concern te Sassenheim	25
Totaal	899

(Voor een uitvoerig uittreksel uit de nota zie men pagina 5)

Vietnamese boeren op Vietcongmijnen

Opstandelingen laten twee treinen ontsporen

SAIGON (RTR) — Zevenenveertig Zuidvietnamese boeren zijn vandaag om het leven gekomen door de ontploffing van twee landmijnen van de Vietcong. De boeren waren door de Amerikanen aangeworven om rijst te oogsten teneinde deze uit handen van de Vietcong te houden.

De mijnen ontploften op een landweg bij Toei Hoa, 370 km ten noorden van Saigon. De eerste mijn trof een autobus met boeren die in een kanaal terecht kwam. 27 mensen verloren hier het leven. Er kwam een halve meter diep.

Vier uur later, toen men met een kraan bezig was de bus te lichten, bracht een passerende scooter een tweede mijn tot ontploffing, waardoor nog eens twintig Zuidvietnamese boeren het leven lieten. Zeven mensen werden gewond.

Treinen ontspoord

Tussen Hoa en Da Nang heeft de Vietcong zondag twee treinen laten ontsporen. Een was een reizigerstrein. In deze trein vielen geen slachtoffers. Toen later een reparatietrein met militaire begeleiding de plaats van de ontsporing naderde, ontspoorde ook deze doordat een landmijn tot explosie kwam. De Zuidvietnamese militairen in de laatste trein leden lichte verliezen, aldus een Zuidvietnamese militaire woordvoerder. Van de passagierstrein werden de locomotief en vier wagens beschadigd.

Nieuwe woordvoerder voor het Witte Huis

WASHINGTON (RTR) — President Johnson heeft Robert H. Fleming, een journalist van de televisie, benoemd tot woordvoerder van het Witte Huis. Op een persconferentie maakte Johnson bekend dat Fleming de titel vice-persseeretaris krijgt en dat Bill Moyers, die tot nog toe de woordvoerder was, belast blijft met leiding van de persdienst van het Witte Huis en bovendien benoemd is tot buitengewoon assistent.

Dr Barzel ambieert voorzitterschap CDU

MUENCHEN (RTR) — Dr R. Barzel heeft opnieuw zijn bereidheid kenbaar gemaakt zich kandidaat te stellen voor het voorzitterschap van de Westduitse christen-democratische partij, ondanks het feit dat bondskanselier Erhard deze functie ambieert. Barzel is al fractieleider van de christen-democraten in de bondsdag en mocht hij er, volgende maand op het partijcongres, in slagen het voorzitterschap te verwerven zou hij twee buitengewoon belangrijke posten bezetten. Hij heeft al de steun van Rijnland, de grootste van de achttien partijafdelingen.



Van de wal in de sloot

ORANJESTAD. — De eigenaar van een personenauto bracht zijn auto in een garage te Oranjestad om de schade te herstellen, welke door joyriders aan zijn wagen was toegebracht. Nadat de wagen gerepareerd was ging het garagepersoneel maar wat rijden met de wagen. Ter hoogte van Santa Cruz viel de bestuurder in slaap en reed op een lichtmast. De schade was vijfhonderdvijftwintig gulden.

Volkstelling op Bovenwinden

PHILIPSBURG — De volkstelling Bovenwindse Eilanden is vastgesteld op 20 februari. Op 17 februari zal drs W. de Voogt, hoofd van de afdeling statistiek, in verband hiermede naar St. Maarten vertrokken.

Overval op huizen van blanken (Johannesburg)

JOHANNESBURG (RTR) — Meer dan 1.300 politiemannen hebben zaterdag in de noordelijke buitenwijken van Johannesburg ruim 900 Afrikanen gearresteerd bij een overval op huizen van blanken. De politie verklaarde dat deze Afrikanen niet in de bedienden-afdeling van de woningen van de blanken mochten slapen en waarschuwde de blanken dat zij zouden worden vervolgd indien zij dit weer zouden toelaten.

De overval is de jongste in een serie waarbij vele Afrikanen werden gearresteerd. De politie zegt dat het grote aantal misdaden in Johannesburg door haar acties sedert november met meer dan de helft is teruggebracht.

Naar aanleiding van de actie van zaterdag verklaarde de hoofdcommissaris van politie van Johannesburg dat de Afrikanen, die in de woningen van de blanken sliepen, niet ver behoefden te gaan om in te breken en een veilige basis hadden waarop zij met hun buit konden terugkeren. Zij waren verantwoordelijk voor de meeste inbraken in deze buurten.

AHU GEEFT KNSM EEN WEEK DE TIJD

Maatschappij overlegt met Christelijke bond



● *Curaçao is wel wat gewend op toeristisch gebied. In de loop der jaren hebben de, doorgaans reeds vergrijsde, Amerikanen alle denkbare pakken, hoeden, kousen, schoenen, bloesen, broeken, zonnebrillen, pijpen, fototoestellen en noem maar op geshowd. Onze fotograaf merkte in Willemstad deze twee jacetten van het toerisme op. Foto onder: de onderdanen van deze toeriste hebben al zoveel gedragen dat ze af en toe niets verdragen. Op de plaats rust, luidt het dan. Foto boven: deze onderdanen kunnen er nog tegen (en mogen er, naar onze bescheiden mening, ook zijn). Zij had zich niet de moeite genomen om haar badpak voor iets anders — waaraan de textielindustrie gezien de kwantiteit meer verdient — te verwisselen. En wie loopt op schoenen in badkostuum? Konsekwent zijn, luidt haar devies. Ook in de Heerenstraat.*

Bestuur op taak gewezen

WILLEMSTAD. — In een nieuw pamflet, dat vanmorgen bij verrassing verscheen, heeft de Algemene Haven Unie (AHU) meegedeeld, dat men de KNSM een week de tijd geeft om orde op zaken te stellen op de Westwerf. Er moet een einde komen aan het geroddel van de kant van de Christelijke bond van havenarbeiders, aldus het pamflet. Bestuursleden van de Christelijke bond hebben vanmorgen een onderhoud gehad met de directie van de KNSM. Deze wees de vakbondsbestuurders op hun taak.

In het AHU-pamflet worden enige voorbeelden aangehaald van gevallen, waarbij leden van de Christelijke bond er voor gezorgd zouden hebben, dat havenarbeiders hun werk voor een bepaalde tijd verloren. Het pamflet geeft daarbij de namen van de betrokkenen. Het keert zich fel tegen deze roddel en spionage tegen losse havenarbeiders en concludeert uit een en ander, dat de KNSM samenwerkt met de Christelijke bond. Het pamflet doet een dringend beroep op de KNSM om de situatie op de Westwerf op dit gebied te saneren. Wanneer dit verzoek niet helpt, dan zal men een beroep doen op de hoofddirectie te Amsterdam.

Men verwijt verder de heer H. (Bebe) Rojer, voorzitter van de Christelijke bond, dat hij in dienstijd alle mogelijke bondsactiviteiten uitvoert, behalve het werk, waarvoor hij betaald wordt. Men staat op het standpunt, dat er tegen Bébe Rojer maatregelen genomen moeten worden. Wij kunnen met de maatschappijen slechts in zovere mee werken als zij van goede wille zijn, zegt de AHU, maar als men ons op handige wijze zou willen breken, dan zeggen wij de samenwerking op.

Neutraal blijven

De KNSM heeft vanmorgen een uitvoerig onderhoud gehad met de bestuursleden van de Christelijke bond. Daarbij wees men deze op hun taak en werd hun gezegd, dat zij in de diensttijd geen activiteiten mochten ontplooien voor het aanwerven van nieuwe leden onder de losse havenarbeiders. De KNSM wil op de eerste plaats, zo werd ons meegedeeld, neutraal blijven in deze affaire. Men wil met de bestaanszekerheidsregeling, zoals vastgelegd in de cao, voor de vastgestelde tijd (1 januari 1967) klaar komen. Ten aanzien van de verplichte medische keuring — de bron van onrust onder de havenarbeiders — merkte men van de zijde van de KNSM op, dat men slechts een inzicht wil krijgen in de gezondheidstoestand van de havenarbeiders en dat het hierbij niet gaat om mensen, die afgekeurd zouden worden, te ontslaan.

Voorlichting nodig

Woordvoerders van de Christelijke bond verklaarden tegenover Amigoe, dat men zich op het standpunt stelt, dat men de havenarbeiders wil helpen, die om raad komen. De bond voelt zich ook verantwoordelijk voor de losse havenarbeiders. Het bestuur van de Christelijke bond meent dat de huidige moeilijkheden het gevolg zijn van een ontbreken van voorlichting van de kant van de AHU. Men wees er op, dat men bij de ondertekening van de cao verleden jaar reeds had gezegd, dat goede voorlichting aan de havenarbeiders een eerste vereiste was. Verder herinnerde men er aan, dat de kwestie van de medische keuring pas bekend geworden was door een artikel in de Amigoe. Daarna waren de havenarbeiders ongerust geworden, omdat zij niet wisten waar zij aan toe waren. Aldus de Christelijke bond.

Engels-Venezolaanse grensbesprekingen

LONDEN N(RTR) — De Britse minister van buitenlandse zaken, Stewart, en de premier van Brits-Guyana, Forbes Burnham, vliegen dinsdag naar Genève voor Brits-Venezolaanse ministeriële besprekingen over aspecten van de Venezolaanse eis op een deel van Brits-Guyana.

Minister Stewart heeft via de Britse ambassade in Caracas zijn Venezolaanse ambtgenoot, Ibarren Borges, meegedeeld, dat hij uitziet naar de ontmoeting met hem in Genève voor de besprekingen, die op woensdag en donderdag zullen worden gehouden.

De regeringen van Engeland en Brits-Guyana achten de Venezolaanse aanspraak op grondgebied van Brits Guyana niet geldig.

Amerikaans vliegtuig in Spanje verongelukt

MADRID (RTR) — Vijfhonderd Spaanse politiemannen en boeren zoeken in de Sierra Nevada in Spanje naar een Amerikaans militair transportvliegtuig, een viermotorige Globemaster, die daar zaterdagavond met acht inzittenden moet zijn verongelukt. Het toestel vervoerde speciale apparatuur voor het opporen van de kernbom die ergens ter hoogte van Palomares in zuid-Spanje, op de zeebodem rust. De neergestorte Globemaster zou zijn terechtgekomen op 'n helling van de Mulhacen, bij Orgiva. De dikke sneeuwlaag bemoeilijkt het zoeken.

IJzelregens in Nederland

DEN HAAG (ANP) — Over het algemeen zijn de grote wegen in Nederland goed te berijden doch in bepaalde gedeelten van Nederland kunnen weer gladde wegen voor het gevolg van hernieuwde ijzelregens en sneeuwval.

Vakbondsleider staat in Indonesie terecht

Wegens deelneming aan mislukte putsch

DJAKARTA (ANP) — In een witgeverfd gebouw in Djakarta, omringd door pantserwagens en gewapende militairen en politiemannen, is vanochtend het proces begonnen tegen de veertigjarige voorzitter van het onder communistische leiding staande Indonesische vakverbond Sobsi, Njono. Hij is de eerste van een aantal personen die ervan worden beschuldigd de mislukte staatsgreep van 1 oktober te hebben geleid, die van Indonesië een evenbeeld van communistisch China had moeten maken.

De militaire autoriteiten hadden uitgebreide veiligheidsmaatregelen genomen voordat Njono de conferentiezaal van het Indonesische nationale planbureau „Bappenas" werd binnengeleid, waar de twaalf rechters en aanklagers van de bijzondere militaire rechtbank hun marathonzittingen zullen houden.

Tot op een straal van enkele honderden meters rond het gebouw waren alle toegangen hermetisch afgesloten, zo meldt de correspondent van het ANP. Het verkeer moest daardoor via nauwe straatjes zijn weg zoeken. Om het afgezette gebied te kunnen betreden dienden men over speciale pasjes te beschikken. Men houdt een aggregaat achter de hand voor het geval de elektriciteitsvoorziening zou uitvallen.

De leden van de rechtbank zijn officieren van het leger, de marine, de luchtmacht en de politie. Op hun vonnis is geen beroep mogelijk, slechts het staatshoofd kan van zijn gratierecht gebruik maken.

Volgens het orgaan van de mohammedaanse Nahdatoel Oelamapartij, Doeta Masjarakat, diende het voor iedereen duidelijk te zijn dat de Indonesische communistische partij had getracht zich van de macht meester te maken. Dit is het eerste van de vier feiten die de beklaagden ten laste worden gelegd. De andere zijn: de eigenmachtige poging om het Indonesische kabinet te ontslaan, het uitoefenen van terreur en het uitschakelen van militairen, alsmede daden van geweld met de opzet de Indonesische revolutie te ondermijnen.

In een bescheiden woning op korte afstand van het tijdelijke gerechtsgebouw woont de enige Indonesische rechtsgeleerde die bereid werd gevonden Njono te verdedigen.

Vaticaanse studie geboorteregeling

VATICAANSTAD (RTR) — Paus Paulus heeft zaterdag, toen hij een afvaardiging van een Italiaans vrouwencongres in audientie ontving, bekendgemaakt, dat hij volgende week de speciale commissie die sinds twee jaar het vraagstuk van de geboorteregeling bestudeert, zal reorganiseren.

Naar uit de omgeving van de commissie werd vernomen, zou het werk worden belemmerd door de omvang van de commissie, die ruim vijftig leden telt, onder wie theologen, artsen en echtparen. Ook zouden de meningen van de leden sterk uiteenlopen. De commissie was ook een raadgevend orgaan zonder de bevoegdheid tot het nemen van besluiten.

Volgens doorgaans welingelichte kringen in Vaticaanstad zou de paus nu een commissie van bisschoppen willen vormen, die meer gezag zou hebben en concrete voorstellen zou kunnen doen. De leden van de oude commissie zouden als adviseurs van de bisschoppen gaan optreden. De paus zou niet ontevreden zijn over het werk van de oude commissie, doch de tijd rijp achten voor een onderzoek op concretere basis. In dit verband werd opgemerkt dat men van de oude commissie geen eenstemmigheid had verwacht. In een rapport, dat onder de bisschoppen heeft gecirculeerd, heeft de commissie een overzicht gegeven van de standpunten van een wijziging van de katholieke leer op het gebied van de geboorteregeling.

RADIO - TELEVISIE

Maandag

TeleCuracao — 17.00 Kinderuurtje; 17.30 Shell progr.; 18.00 Robin Hood; 18.30 Prot. uitz.; 18.45 Nieuws; 19.00 Sport; 19.15 Cita con Saida; 19.30 RVD; 20.00 Peter Gunn; 20.30 Dead or alive; 21.00 Nieuws; 21.15 77 sunset strip; 22.15 Nurses.

TeleAruba — 17.30 Cartoons; 18.00 Lago; 18.30 Film Cult. — Educ.; 18.45 Nieuws; 19.00 Tombstone territory; 19.30 Sportnieuws; 19.45 Peter Gunn; 20.15 Jack Benny; 20.45 Nieuws, 21.00 Film Cult. + Educ.; 22.00 Nieuws; 22.05 TV concert hall.

Dinsdag

Curom — 06.30 Opening met de Curom-mars; 06.33 'Bon Dia' - opgewekte muziek - 'Goeden Morgen'; 06 45 Met muziek naar school; 07.00 Eerste nieuwsbulletin van het ANP; 07.15 Het Curom-ochtendblad; 08.00 Herhaling van het nieuws van zeven uur; 08.15 Piano-varia; 09.00 Vitamine-B - verzoekplaten voor iedereen, 10.30 Nieuwsberichten van het ANP; 10.40 Klassieke muziek; 11.15 Katholieke ziekenuitzending; 11.30 Programma van operettemuziek; 12.00 Noticia na papiamento; 12.15 Lunchmuziek; 12.30 Berichten ANP en Curom-nieuwsdienst; 12.45 De artist(e) van de dag; 13.00 Muziek van overal; 14.00 Programma van volksmuziek; 14.30 Weekoverzicht VN B. Person (Herh.); 14.45 Duitse muziek; 15.00 Hora infantil: Laura Hart; 15.30 Verzoekplaten-programma; 16.00 Hora supersonico; 17.00 Peticiones y cumpleaños; 18.00 Noticia na papiamento; 18.15 Wil Epker aan de Curom-vleuugel; 18.30 Israël spreekt; 18.45 'Voor het slapen gaan' Verhaaltje voor de kinderen, 19.00 Nieuwsberichten van het ANP; 19.10 Uitzending van de Reg Voorl. dienst; 19.20 Discovaria; 20.30 Filmmuziek; 20.45 Programma van Operettemuziek; 21.15 Miniatuur klassieken en opera's; 22.00 Laatste ANP-bulletin; 22.15 Operaklanken; 22.55 Dagsluiting: Ter overdenking; 23.00 Sluiting.

Radio Caracas Television — 9.00 En el jardin de infancia; 9.30 4° grado de televisión educativa; 10.00 6° grado de televisión educativa; 10.30 El programa de Cecilia Martinez; 11.15 El hogar y la moda; 11.45 Tu hogar y Tu; 11.55 Noticias Pan-Am; 12.00 El show de Renny; 1.35 Se necesita una Amiga; 1.55 Secretos de mujer; 2.00 La novela del hogar; 2.20 Secretos de mujer; 2.25 La novela romántica; 2.45 Secretos de mujer; 2.50 La novela pasional; 3.10 Secretos de decoración; 3.15 Tu desconocido yo; 3.30 Locolandia; 4.00 Alegrias con Gioia; 5.30 Caricatulandia; 6.00 Historias del Mayor Adams; 6.30 El derecho de nacer; 7.00 Páginas de amor; 7.30 Parrandeando por Caracas; 8.30 Mi muñequita viviente; 9.00 El observador Creole; 9.15 La caldera del diablo; 9.45 El doctor Kildare; 10.45 Jefatura 87.

Venevision — 3.00 Cocina al minuto; 3.30 Dr. Cristian; 4.00 El club del zorro; 5.00 Popeye; 5.05 El angel del espacio; 5.15 El investigador submarino; 5.45 La diligencia; 6.45 Mi marciano favorito; 7.15 El informador; 7.30 Combate; 8.30 El fugitivo; 9.30 Yo fui criminal; 10.30 Linea de Batalla; 11.00 Silentes .... por favor!

Televisora Nacional — 9.00 En el jardin de infancia; 9.30 4° grado TV; 10.00 6° grado TV; 10.30 Despedida (himno nacional); 4.15 Vivamos mejor; 5.00 Revista infantil; 7.00 La ciencia y el hombre; 7.30 Comité cultural Venezolano; 8.00 Noticias de Venezuela y del mundo; 9.00 Martes a las 9; 10.00 Navidad criolla; 10.55 Noticias de Venezuela y del mundo; 11.00 Himno nacional y despedida.

Teletrece — 2.30 Lo mejor de nuestras series; 3.00 Cine en la tarde; 5.00 Policia montada; 5.30 Los tres mosqueteros; 6.00 Concurso San Nicolás; 6.30 Navidad en Teletrece; 7.00 Un paso al más Allá; 7.30 Novela: „Mi destino es quererte"; 8.00 Aventuras en las Islas; 9.00 Cine a las nueve; 11.00 Despedida.

CVTV - Cadena Venezolana de television — 3.27 Almanaque; 3.30 Cartones; 4.00 Comiquitas; 4.30 Episodios; 5.00 Comedias; 5.30 El amigo; 6.00 Los tres chiflados; 6.30 Los Urdaneta; 7.00 Historias apasionantes; 7.30 Cine del martes; 9.30 La novela de las 9.30: „El Cimarrón"; 10.00 Los congresantes y el pueblo.

Ondergrondse kernproef in midden-Azië

UPPSALA (AFP) — Het seismologisch instituut van Uppsala, in Zweden, heeft zondagochtend een zeer krachtige ondergrondse ontploffing geregistreerd. Volgens het instituut ligt de haard van de ontploffing, vermoedelijk een van de krachtigste kernexplosies uit de geschiedenis, in het gebied van Semipalatinsk (Kazakstan).

De trillingen van de ontploffing wezen 6.3 op de Richterschaal aan.

Volgens dr Baath, hoofd van het seismologisch instituut van Uppsala, is vermoedelijk een kernbom van tussen de zeven en acht megaton tot ontploffing gebracht. Dat komt overeen met 7 à 8 miljoen ton t.n.t Hij zei overigens dat de kracht moeilijk te schatten is, omdat de mate van isolatie niet bekend is.

● De heer Antonio Barera (foto), hoofd van het toerisme in Venezuela, verrichtte gistermorgen de officiele opening van de tentoonstelling over het Venezolaans toerisme die in het stationsgebouw van Hato is de heer F. Leidenz, consul-generaal opgesteld. Het initiatief tot het houden van deze expositie kwam van van Venezuela op Curaçao. Voor deze gelegenheid waren bekende figuren uit het zakenleven van Venezuela en enkele televisiesterren overgekomen. De foto geeft een beeld van de expositie die een overzicht geeft van de hotelgelegenheden en bezienswaardigheden in Venezuela. De tentoonstelling duurt anderhalve maand en staat open voor het publiek.

Telefoonnummers

AMIGOE DI CURACAO

Alle afdelingen tot 17 uur	24360
Klachten over bezorging van 18 tot 19 uur	24361
Huisaansluitingen:	
F. M. Soontiëns (wnd. dir.)	28219
J. C Maas (hoofdred.)	24387
A. W. C. J. Horvers (red.-verslagg.)	23596
A. van Dongen (red.-verslagg.)	38219
J. J. Henderikse (chef adv. afd.) ...	36596
A. Jeuken (fotograaf) ...	36867

AMIGOE DI ARUBA

Kantoor	1233
Huisaansluiting:	
J. A. van der Schoot (chef de bur. en red. verslagg.)	2950
A. M. Franken (fotograaf)	1639

Zwarte lijst voor scheepvaart op Hanoi

WASHINGTON (RTR) — President Johnson heeft goedgekeurd gehecht aan de uitgave van een zwarte lijst, waarop de namen voorkomen van westelijke en Poolse schepen die goederen naar Noord-Vietnam hebben vervoerd.

Een woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van buitenlandse zaken zei zaterdag dat de schepen. voorkomend op de lijst, uit Amerikaanse havens zullen worden geweerd voor het innemen van Amerikaanse hulpgoederen. Op de lijst staan tot dusver vijf schepen, te weten een Griek, een Cyprioot, twee uit Hongkong afkomstige schepen die de Britse vlag voeren en een Brits schip dat Londen als thuishaven heeft.



DE AVONTUREN VAN KUIFJE EN BOBBIE

De Zwarte Rotsen

door Hergé





Regine stopt erm[ee]

WENEN (ANP). — Oostenrijks tweevoudige Europese kampioene [kunst]rijden Regine Heitzer heeft zaterdag voor een sensationeel nieuw[s ge]zorgd, toen in Wenen bekend werd dat zij besloten had haar loopbaan als beëindigd te willen beschouwen. De onmiddellijke [conse]kwentie is dat zij ook niet zal meedoen aan de strijd om het [wereld]kampioenschap, die in Davos zal worden gehouden.

Heizer heeft een respectabele erelijst. Nadat zij jaren lang [in de] schaduw van Sjoukje Dijkstra als „eeuwige tweede" bekendheid gekregen, eiste zij in 1965 (Moskou), na het vertrek naar de show van de Amstelveense, en 1966 (Bratislava) de Europese titel [op]. De Weense werd zeven keer kampioene van haar land, eindigde [vijfmaal] als tweede op een Europees kampioenschap, driemaal kreeg [zij de] zilveren medaille bij de strijd om de wereldtitel en bovendien ver[overde] zij in Innsbruck op de Olympische Winterspelen van 1964 achter Dijkstra eveneens een zilveren plak. Over de toekomstplannen [van] Regina Heitzer is nog niets bekend.

FEUILLETON

Het verbond van DE RODE PIMPERNEL

door
BARONESSE ORCZY

73)

IV

„Open, in naam der wet!"

Eindelijk was dan het ogenblik gekomen. Een bliksemstraal dringend in zuiver-blauwe geluks-hemel. Een ruwe, woedende, schimpende menigte, die de zware deur binnen kwam vallen, nog voordat zij tijd hadden gehad om die te openen. Lucienne viel flauw op haar stoel, snikkend en klagend, met de boezelaar over haar getrokken. Maar Esther en Kennard stonden stil en kalm, elkander bij de hand houdend om elkaar te bemoedigen.

Een stuk of zes man drongen het vertrek binnen. Mannen? Zij geleken op ongetemde beesten en waren onzegbaar vuil; zij droegen bevlekte driekleurige sjerpen boven hun gescheurde broeken ,als teken van hun officiële waardigheid. Twee hunner vielen op de overblijfselen van het karige avondmaal aan en verslonden alles wat er op tafel was — brood, kaas en een stuk eigengemaakte worst. De anderen doorzochten de beide zolderkamers, die het tehuis voor Esther en Lucienne waren geweest: de kleine huiskamer onder het schuine dak, met de kachel waarop heel sobere maaltijden werden bereid, en de kale, nauwe kamer ernaast, met het ijzeren ledikant en de matras op de vloer voor Lucienne.

De mannen hielden overal huis, staken grote stokken met lange ijzeren punten door het armelijke beddegoed, en maakten de matras los. Zij braken het deksel van de kreupele lessenaar open en de gebroken kleerkast en spaarden het jonge meisje geen enkele vernedering en geen enkele belediging.

Kennard, gloeiend van woede, trachtte zich te verzetten.

„Houdt dat jong vast!" beval de aanvoerder van de bende dadelijk toen de jonge Engelsman zijn woedende verontwaardiging luchtte. „En als hij nog eens zijn mond open doet, gooi hem dan op straat!" En Kennard, nog banger dat hij van Esther zou worden gescheiden ,vond het verstandiger om maar te zwijgen.

Zij zagen elkander aan als twee jonge, gevangen dieren — niet wanhopig, maar trachtend elkaar te bemoedigen door een blik van vertrouwen en liefde. Esther tenminste hield haar blikken gevestigd op haar knappe Engelse geliefde, dapper de rilling van afschuw onderdrukkend, die door haar gehele lichaam ging, toen zij die afschuwelijke kerels haar zag naderen.

Er was er één vooral die zij afgrijselijker vond dan de anderen, een boef met O-benen, die haar met een grijns aanzag, die haar fysiek onpasselijk maakte. Hij nam geen deel aan het onderzoek, maar hij zat midden in het vertrek en keek over de tafel met het air van iemand die te bevelen heeft. De anderen spraken hem aan als „burger Merri", en maakten hem afwisselend belachelijk of richtten zich dan weer eerbiedig tot hem. En er was een ander nog, een hatelijk, afschrikwekkend, cadaverachtig wezen, met ruwe blote voeten in klompen, en sluik haar vol vuil. Hij voornamelijk hield de conversatie gaande, ondanks dat zijn welsprekendheid van tijd tot tijd werd onderbroken door een rauw gehoest, dat zijn borst als het ware scheen uit te putten, en hem hees en hijgend deed worden en de droppels zweet op zijn laag strak voorhoofd bracht.

Natuurlijk vonden de mannen niets dat ook maar een schijn van verdachtheid had, Esther was op raad van Kennard uiterst voorzichtig geweest; zij had ook heel weinig bezittingen. Nadat de ellendelingen ieder ding hadden binnenste buiten gekeerd, vroeg een hunner kort:

„Wat doen we vervolgens, burger Merri?"

„Doen?" onderbrak het cadaver-achtig wezen, vóórdat Merri tijd had te antwoorden. „Doen? Wel, breng dat vrouwenpersoon naar — naar —"

Hij kwam niet verder, werd weer overvallen door een hoestbui, Esther duwde instinctmatig de waterkaraft naar hem toe.

„Niets daarvan!" verwierp Merri met nadruk. „Die vrouw blijft hier!"

Esther zowel als Jack moesten zich inhouden om geen onwillekeurige kreet van verlichting te slaken bij deze onverwachte uitspraak.

De man met de hoest trachtte te protesteren.

„Maar —" begon hij hees.

„Ik zeg dat de vrouw hier blijft!" viel Merri gebiedend uit.

„Ah ça!" voegde hij erbij, met een wilde verwensing. „Beveel jij hier, burger Rateau, of ik?"

De ander werd opeens nederig, zelfs kruipend.

„Gij, natuurlijk, burger", antwoordde hij met stem. „Ik wilde alleen opmerken —"

(Wordt vervolgd)

SAMBUMBU

LXXIV

Apokrief evangelie

Teba vertelt: „Toen Jezus eens met zijn apostelen door Italië trok, moesten zij in een eenzaam gelegen hut overnachten. Petrus zei: „Meester, er moet vannacht gewaakt worden, want die italiaanse boeren van deze streek zijn niet te vertrouwen. Maar ik zal het wel doen; ik kan dat alleen wel af".

In de nacht kwamen twee boeven op de hut af. Petrus stroopte zijn mouwen op, en begon te vechten. Geen van beide partijen dorst veel lawaai te maken. Petrus won de strijd, en de boeven dropen af. Niettemin had hij toch een flinke mep op zijn linkerwang gekregen. De wang begon op te zetten, en dat vond hij erg onaangenaam. Hij besloot heel de zaak te verzwijgen.

De morgen brak aan. „Goede morgen, Petrus" sprak Jezus. „Goede morgen Meester, morgen broeders". Jezus hernam: „Alles goed gegaan vannacht, Petrus? Geen bijzonderheden?" „Nee, Meester, dat viel mee, allemaal rustig verlopen". „Maar Petrus, wat zie ik, heb je een opgezette wang?" „O ja, Meester, dat moest ik u nog vertellen; die maribomba's hier, dat zijn me kanjers! Zó groot" en hij duidde de grootte van een hele wijsvinger aan. „En steken dat ze kunnen! oei!" „O zo, Petrus, zijn die maribomba's hier zo groot".

Even later, toen Jezus met Petrus achter het huisje alleen was, gaf hij hem een standje. „Waarom moet je mij voor de gek houden, Petrus? Je kunt voor mij toch niets verbergen. Je weet toch, dat ik alles weet." „O ja, dat is waar ook", en Petrus vroeg vergiffenis, en beloofde nooit meer te liegen.

Jezus gaf Petrus de berisping onder vier ogen, omdat hij later het hoofd van de kerk moest worden, en Hij hem voor de anderen niet te schande wilde zetten".

Slavernij-trauma

Twee honderd jaar slavernij heeft een trauma veroorzaakt, dat nog op geen stukken na genezen is. Het begon reeds bij de allereerste vrijgelatenen, of slaven die zich vrijkochten. Hoewel velen van hen tot de allerarmsten behoorden, voelden zij zich mijlen ver verheven boven hun broeders die nog slaaf waren. En nog sterker voelden zij, die in vrijheid geboren waren zich verheven. „Mijn grootvader van moeders kant was nog een slaaf geweest; die van vaders kant was een vrije mulat. De eerste sloeg zijn kinderen veel en hard. De ander wilde niet van slaan weten, en zei trots: „Ik sla mijn kinderen niet, ik ben nooit slaaf geweest, ik sluit ze op, en geef ze een standje".

Tot voor dertig jaar geleden golden beroepen, waarbij je je handen moest vuil maken, als niet passend voor een creool. Een meisje mocht geen verpleegster of vroedvrouw worden. Een man geen politieagent, want dan moest je geweld gebruiken tegen je eigen mensen, en geweld had men genoeg geleden. Later sloeg de mentaliteit om. Het werd een kwestie van macht en gezag. Gegoeden werden vroedvrouw. Een politieagent werd goed betaald, kreeg aanzien kans op promotie, en steeg door zijn machtspositie sneller in achting dan wie een ambacht verkoos. Nu zijn de wachtlijsten ellenlang.

Twaalf jaar na de emancipatie liet de gouverneur via de districtsmeesters vrijwilligers werven voor de militaire dienst. Er kwam van Bandabao niet een gegadigde. En toen in de laatste wereldoorlog voor inheemse jongens dienstplicht werd ingevoerd, luidde de eerste reactie in het lijlied van de schutters: „Wij willen geen slaven meer zijn; wij willen niet verplicht werken, niet verplicht eten, niet verplicht marcheren".

Kalbas

De kalbas is een nuttige boom. Afgezien van de medicinale doeleinden (hij dient op meer dan tien manieren als geneesmiddel), wordt hij vooral aangewend voor huishoudelijk gebruik. Allereerst als lepel om eten op te scheppen. Een rijpe wilde kalbas wordt overlangs doorgesneden en van binnen schoon gemaakt. Uit een langwerpige vrucht snijdt men eetlepels, kalèmbè". De grote gekweekte kalbas dient als waterfles voor de knoek: tapára. tutumba. Een zeer grote vrucht (groter dan een mensenhoofd) die groeit aan een gekweekte kalbas, wordt ook nu nog gebruikt om zaden in te bewaren en om mais van kaf te ontdoen (dacuna maishi). Ze worden overlangs doorgesneden en gedroogd, soms beschilderd of met inkervingen versierd. Vissers, die een kalbas meenemen op zee, knopen er een jasje omheen van dik vlastouw. Dat houdt de zon tegen, en als je hem wat natsprenkelt, zorgt de wind voor koel drinkwater.

Heel kleine kalbasjes, ter grootte van een ei, worden geplukt om er onbreekbare rumglaasjes van te maken. De kop eraf snijden, dan uitkoken om de inhoud gemakkelijk te kunnen verwijderen, en dan een paar weken in de zon laten drogen. Ook deze kalbasjes, gobi's genaamd, worden soms versierd of van een letter voorzien. Laatst ging ik kijken naar een put die twee mannen aan het graven waren, en zag naast een hoop zand een flesje rum staan met twee gobi's. Met enige weemoed vertelden ze me dat vroeger, in de goede oude tijd zo'n gobi rum slechts een plak kostte.

Kalbassen ter grootte van een appel dienen als maat voor het verkopen van pinda's.

PAUL BRENNEKER

MEER ONDERHANDS AANBESTEDEN

Wijziging van het financieel beheer

WILLEMSTAD. — Vrijdag publiceerden wij een reacie van de fractieleider der D.P. in de Curaçaose eilandsraad, de heer S. G. M. Rozendal, op de ingediende ontwerp-eilandsverordening tot wijziging van de eilandsverordening op het financieel beheer. Dit ontwerp zelf, waarvan de aanbieding is gedateerd op 26 januari, werd pas thans aan de pers ter beschikking gesteld.

In de memorie van toelichting stelt het B.C. het volgende:

„Ingevolge artikel 12, eerste lid van de eilandsverordening financieel beheer dient de uitvoering van werken, het doen van leveringen en dienstverrichtingen door derden ten behoeve van het eilandgebied in het openbaar te worden aanbesteed.

Het tweede lid van dit artikel opent de mogelijkheid hiervan af te wijken:

a. indien de vermoedelijke aanneemsom van 2500 gulden niet te boven gaat;
b. voor werken, leveringen en dienstverrichtingen die vanwege hun aard niet voor openbare aanbesteding in aanmerking komen;
c. indien de eilandsraad bepaalt dat onderhandse aanbesteding in het belang van het eilandgebied is.

Het is duidelijk dat de strekking van dit tweede lid was, een vereenvoudiging van de administratieve procedure mogelijk te maken voor de gevallen waarin gelet op de grootte van het met een bepaalde levering gemoeide bedrag slechts een bescheiden belang van het eilandgebied gemoeid is, die gevallen waarin openbare aanbesteding geen enkele zin zou hebben gezien de aard van het werk, en voorts voor die gevallen waarin een dringend belang met afwijking van die procedure wordt gediend.

De limiet genoemd in artikel 12, tweede lid, onder a, was uiteraard gesteld in het licht van de toenmalige omstandigheden. Niet alleen heeft zich sedert 1952/1953 een aanzienlijke verruiming van de taak van het eilandgebied voltrokken, welke verruiming op dit ogenblik overigens slechts door financiële omstandigheden tijdelijk is vertraagd, doch bovendien dient te worden geconstateerd dat de prijzen en de lonen eveneens in belangrijke mate zijn gestegen. Kon men in die tijd er dan ook van uit gaan dat het normaliter slechts sporadisch zou voorkomen dat de vermoedelijke aanneemsom de 2500 gulden zou overschrijden, heden ten dage is zulks zeer zeker niet het geval. Met het oog hierop, en teneinde ook voor de toekomst een redelijke ruimte te laten, wordt thans voorgesteld de limiet te verhogen van 2500 tot 5000 gulden.

Overigens zij opgemerkt dat dit nu niet betekent dat binnen deze limiet geen openbare aanbestedingen zullen worden gehouden. Waar het vermoeden bestaat dat het belang het best zou zijn gediend met een openbare aanbesteding, zal deze moeten worden gehouden. Het is trouwens de gewoonte van het bestuurscollege om zoveel mogelijk leveranciers en aannemers enz., om prijsopgave te verzoeken."

Mascaruba boekt succes op Bonaire

KRALENDIJK — De Arubaanse toneelgroep Mascaruba heeft dit weekeinde op Bonaire twee overvolle zalen getrokken voor de uitvoering van het toneelstuk Posada di amor. Zaterdagavond was het theater Carib reeds om zeven uur voor drie kwart gevuld, hoewel de voorstelling om negen uur begon.

Zaterdagavond verwelkomde de secretaris van het Cultureel Centrum Bonaire, de heer F. Booi, het gezelschap, waarna de heer D. Tromp van Mascaruba een uitleg gaf over de groep. Na afloop dankte ds J. Jonckman, voorzitter van het CCB, de spelers.

Ontwerp-Eilandsverordening ingediend

Maatschappelijke zorg neergelegd in raamwet

WILLEMSTAD. — „Het bewustzijn is gerijpt dat het onder meer tot de taak van de overheid behoort om te waken voor het welzijn harer burgers. De vele sociale regelingen zijn daarvan een uitvloeisel", aldus onder meer het bestuurscollege van Curaçao in de memorie van toelichting op de ontwerp-eilandsverordening op de uitoefening van de maatschappelijke zorg, die ter goedkeuring aan de eilandsraad werd aangeboden.

In de memorie wordt voorts nog onder meer het volgende gesteld:

„In verband hiermee zijn ook de ideeën omtrent armenzorg in de afgelopen eeuw, vooral na de laatste wereldoorlog, sterk gewijzigd. Door het tot stand komen van een grotere sociale zekerheid als gevolg van het uitbreiden der sociale zorg, waarbij recht op uitkeringen wordt gegeven op grond van algemeen geldende sociale regelingen, is het accent zelfs verlegd van de materiële hulpverlening naar de dienstverlening.

In deze ontwikkelingsgang is armenzorg uitgegroeid tot maatschappelijk zorg, dit wil zeggen de zorg voor de individueel gerichte hulpverlening, aangepast aan de aard en de omstandigheden van de hulpbehoevende. Niet slechts de in materiële nood verkerende persoon is onderwerp van zorg doch iedere noodlijdende, ook de in geestelijke nood verkerende. Een ieder die zich, door welke oorzaak ook, maatschappelijk niet weet aan te passen komt voor hulpverlening in aanmerking."

Preventie

„Echter ook zij, die dreigen in onmaatschappelijkheid te geraken, moeten in een modern geordende maatschappij hulp kunnen verkrijgen. Juist deze preventieve maatschappelijke zorg is van groot belang. Hiermee wordt toekomstige curatieve of repressieve hulpverlening voorkomen. Zelfs uit economisch oogpunt geldt hierbij dat voorkomen beter is dan genezen.

In het licht er thans verworven inzichten kan een regeling op dit gebied onmogelijk slechts de armenzorg in de oude betekenis van het woord omvatten. Een dergelijke regeling zou geen enkele betekenis hebben en meer problemen scheppen dan oplossen. Het onderhavige ontwerp beoogt derhalve regeling van de gehele maatschappelijke zorg welke door het eilandgebied wordt of dient te worden uitgeoefend, waaronder zowel het toezicht op maatschappelijke hulpverlening door particuliere instellingen, steun aan deze instellingen, het vanwege het eilandgebied verlenen van maatschappelijke hulp, alsmede al hetgeen met het voorgaande samengaat."

Evolutie

„Hierbij moet voor ogen worden gehouden dat met de wetenschap ook de maatschappelijke hulp evolueert. Er ontstaan steeds nieuwe vormen en wijzen van hulpverlening, wetenschappelijk gefundeerd op de sociologie en psychologie. Met deze nog in een snel tempo voortschrijdende ontwikkeling dient rekening te worden gehouden.

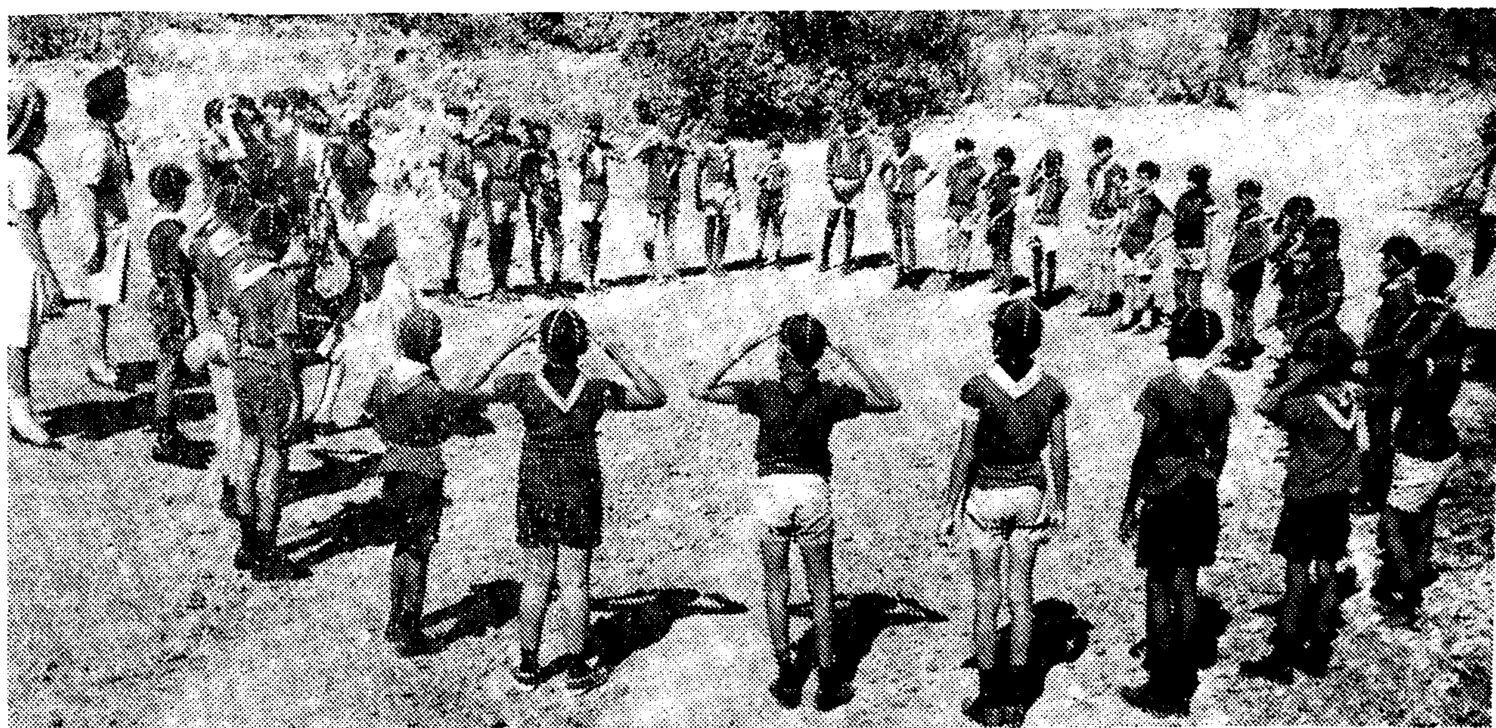
Deze eilandsverordening kan derhalve niet anders zijn dan een raamwet, welke verdere regeling mogelijk maakt, een wettelijke grondslag voor de maatschappelijke zorg in het eilandgebied."

Directeur r.k. UTS naar Nederland

WILLEMSTAD — De heer J. A. ten Hacken, directeur van de katholicke uitgebreid technische school op Groot Davelaar, is met ingang van 1 mei benoemd tot directeur van de lagere technische school West te 's Hertogenbosch. De heer Ten Hacken kwam tien en een half jaar geleden naar Curacao als leraar aan de l.t.s. Sint Jozef en werd in 1962 benoemd tot directeur van de u.t.s., die toen nog was ondergebracht in het gebouw aan de Frederikstraat.

Fregat Bitter komt morgenochtend aan

WILLEMSTAD — Morgenochtend om acht uur wordt voor de havenmonding van Willemstad hr. ms. fregat Bitter verwacht. Het schip, dat van dezelfde klasse is als de Van Amstel en de Dubois, komt hier ter vervanging van de Dubois, die op 6 december — met Sinterklaas aan boord — de terugreis naar Nederland aanving. Het schip zal morgenochtend ligging kiezen aan de Brionwerf.



● *Ver achter Landhuis Brievengat kwamen welpen van de Katholieke Verkennerij en van de Antilliaanse Padvinders Vereniging (APV) zaterdagmiddag bijeen voor hun eerste gezamenlijke speelmiddag. Voor men aan het spelen ging stelden de zeven nesten zich op voor de opening.*

WELPEN MAAKTEN SPELEND HISTORIE

K.V. en A.P.V. werkten samen

WILLEMSTAD — Ver van de bewoonde wereld vierden ruim veertig welpen zaterdagmiddag op speelse wijze een verbroederingsfeest met als inzet hun tweede ster. Deze tweede ster op hun pet aangebracht, betekent, dat zij op het punt staan de horde te gaan verlaten om de grote sprong naar de padvindersgroepen te wagen, want hun beide ogen zij dan immers open. Het was zaterdag echter niet zo maar een gewone speelmiddag voor hen, want zonder het zelf te weten demonstreerden zij de wens tot éénwording, welke ook in de padvinderswereld steeds meer groeit. Voor het eerst immers deden welpen van de Katholieke Verkennerij (K.V.) en de Antilliaanse Padvinders Vereniging (APV) broederlijk mee aan eenzelfde spel.

Bij de opening beklemtoonde assistent districtscommissaresse (ADC) Van der Ree dit met nadruk en sprak er haar vreugde over uit, dat dit mogelijk was geworden. Juist ook om die reden werden de nesten welpen gemixed en werd hun enige kenteken de nestkleur. Het zou er dus niet om gaan welke afdeling, KV of APV, als de beste uit de bus zou komen bij de twaalf onderdelen van de speelmiddag. De ADC wees er verder op, dat dit eigenlijk een historisch gebeuren was voor de Curacaose welpenwereld. In hun eigen horde waren de welpen in de afgelopen weken op deze middag voorbereid door het verhaal van de jacht op de wilde hond en de verschillende spelen waren daarop ook gebaseerd. De leiding berustte bij ADC mevr. Van der Ree en ADC mevr. T. Jilesen.

Een beetje onwennig reageerden de welpen op de traditionele opening van de middag besloten met het „Akela, wij doen ons best". Toen was het lopen geblazen, twee nesten steeds bij elkaar, naar de plaatsen in het bos om aan de spelen te beginnen. De omgeving leende er zich goed voor want slechts met moeite begaanbare wegen leidden naar het terrein achter landhuis Brievengat. De jachtspreuk bracht de jongens in de juiste sfeer: Voeten die geen spoor nalaten, ogen, die zien in het donker, oren, die de winden in hun holen horen en scherpe witte tanden, al deze dingen zijn de kentekenen van onze broeders".

Twaalf spelen

Twaalf spelen moest men afwerken zoals balspelen en een seinspel met semaphore vlaggen, waarmee men de boodschap: Chikai, je hebt haar tussen je tanden" moest worden overgebracht. Verder was er een kompasspel. Ook aan de handenarbeid en de fantasie werden eisen gesteld, want elk nest moest een raadsrots maken van klei met een akela er op. Een andere opdracht luidde een bericht per nest doorgeven en een hindernisloop. De jacht op de wilde hond stelde ook de EHBO-kennis op de proef zodat de welpen een vingerverband moesten leggen. Jagen in de wildernis vereist ook kennis van de planten en dieren. De moderne tijd daarentegen stelt ook zijn eisen en een van die eisen is de kennis van de verkeersborden en werd eveneens beproefd.

Aan het eind van de middag volgde een kort kampvuur met liedjes en welpendansjes, waarna de jongelui moe maar voldaan naar huis konden terugkeren. Winnaar werd het rode nest. Gids daarvan was Erik Wiels en verder maakten er deel van uit Dobby Kramer, Miky Rogier, Robert Cijntje, Benjamin Ricardo en Roy Rosch. Als herinnering kregen zij een schild met een wolvenkop.



● *Het derde lustrum van de schermvereniging De Musketiers werd zaterdag op grootse wijze gevierd met een feest- en dansavond. Tijdens deze feestavond werden ook enkele schermdemonstraties gegeven om de aanwezige leken in de schermsport iets van deze sport bij te brengen. De avond werd opgeluisterd door de voortreffelijk spelende Three Voices. Op de foto de heer A.A. Jessurun voorzitter van de vereniging en de heren Jan Boutmy (links) en Bob Boutmy (rechts). De heren Boutmy zijn sinds de oprichting bij de vereniging en vierden dus ook hun vijftienjarige jubileum.*

UIT LAADBAK GESLEURD

WILLEMSTAD — Zaterdagmorgen om ongeveer tien minuten voor elf gebeurde op een naamloze weg leidende door het gehucht Rio Magdalena een ernstig verkeersongeval. Van het laadbak van een truck van het eilandgebied Curacao werd tijdens het rijden een zeildoek afgerukt door een harde rukwind. Twee inzittenden werden meegesleurd en kwamen van een hoogte van ongeveer twee en eenhalve meter op de grond te vallen. Zij werden in bewusteloze toestand en met ernstige verwondingen aan het hoofd in het ziekenhuis opgenomen.

Partido di Obrero gaat samen met Reforma social

WILLEMSTAD. — De Partido di obrero Bonaireano onder leiding van de heer Chas Pikeur heeft besloten bij de komende statenverkiezingen samen te gaan met de partij Reforma social van de heer Yanez. Daarover is in het afgelopen weekeinde overeenstemming bereikt.

Beide partijen, welke voor de eerste keer aan de verkiezingen hopen mee te doen, zullen zowel op Aruba als op Curaçao gezamenlijk uitkomen onder de naam Reforma social. Er kon geen bevestiging verkregen worden of de heer „broertje" Janga zich ook achter de partij Reforma social stelt. Zoals bekend begonnen verleden jaar de moeilijkheden in de Democratische Partij op Bonaire rond de heer Janga, tegen wie een onderzoek werd ingesteld, dat echter niets opleverde. In verband met dit onderzoek had hij zich onder zachte drang teruggetrokken als DP-gedeputeerde. Hij werd door de DP later gerehabiliteerd, maar keerde niet meer naar de DP terug.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD — Zaterdagmiddag om half vijf botsten op de Manzanillaweg twee personenauto's tegen elkaar om nog onbekende oorzaak. Een der bestuurders reed na de aanrijding weg maar meldde zich later op de politiewacht. De schade was 750 gulden.

Zondagmiddag om tien minuten voor zes ontstond een aanrijding op de weg naar Westpunt ter hoogte van Dokterstuin toen de bestuurder van een vrachtauto geen voorrang verleende aan een personenauto. De schade bedroeg 1200 gulden.

Op de Panamaweg reed gisteravond om ongeveer half elf een persoon die op dat moment rijles kreeg van een ander, een geparkeerde auto aan. Deze aanrijding veroorzaakte een schade van 800 gulden.

Gedurende het week-einde waren er in totaal veertien aanrijdingen die een schade opleverden van 3370 gulden.

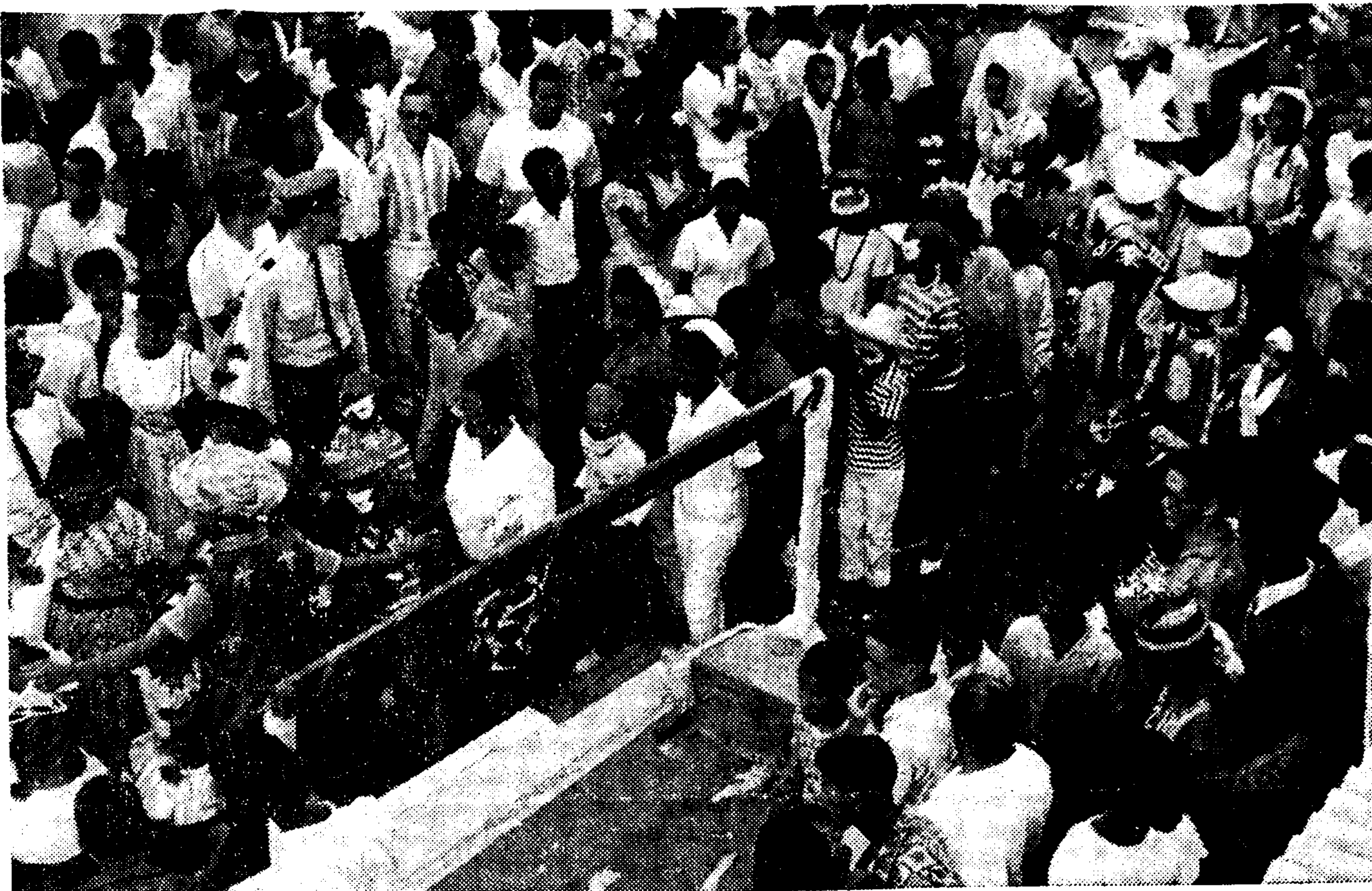
Water- en luchtverkeer

WILLEMSTAD — De bewegingen in de haven van Willemstad waren zaterdag als volgt: vrachtschepen vijf in — tien uit; tankschepen vier in — zes uit; zeilschepen geen in — drie uit. Landende passagiers drie. doorgaande 599 en vertrekkende zeven.

Op zondag deden acht vrachtschepen de haven aan en zes vertrokken. Tien tankschepen liepen binnen en tien verlieten de haven. Geen zeilschip kwam aan en drie vertrokken. Voorts kwamen drie sleepboten aan en twee vertrokken en liep een jacht de haven binnen. Er waren dertig landende, negenhonderd doorgaande en 87 vertrekkende passagiers.

Het luchtverkeer was op zaterdag als volgt: achttien vliegtuigen arriveerden en 23 vertrokken. Er landden 276 passagiers, 245 gingen door en 353 vertrokken.

Op zondag kwamen twintig vliegtuigen aan en twintig stegen op. Landende passagiers 225, doorgaande 62, vertrekkende 291.



● *Op bescheiden wijze werd dit weekeinde op Curaçao carnaval gevierd met een optocht en enkele steelbands. Bij een goede en grondige organisatie zou carnaval op Curaçao ook met een kapitale C geschreven kunnen worden. De belangstelling bestaat, getuige de foto.*

CURACAO

Agenda

Amigoe-nieuws: Klachten bezorging telf. 2436'
Botica's: Del Pueblo telf. 23718; Bolivar telf. 13929.
Bioscopen: Roxy: 19.00-21.00 Sussana; West-End: 19.00-21.00 Love in four dimension; Cinelandia: 19.00-21.00 Sierra; Drive-in: 20.30 In harm's way; Asiento: 20.30 Joy in the morning - 18jaar.
Cine-truck: Heden te Zuid Bonam en morgen te Buena Vista.
Diversen: 20.00 Voetbaltoernooi - (Cuba Antillen) - Rifstadion.

Emmastad

OS/Telecommunication — Kantoor open: 07.00-23.30 tel. 2307; 23.30-07.30 H. O. Walroud tel. 0-43897; B.g.g. tel. 9.
Personnel services - T. R. van Heydoorn, Witte de Withlaan 7, Groot Kwartier tel. 0-43862; B.g.g. tel. 9-9.
N.V. CSM-Ships' Agency - Kantoor open: 07.30-24.00 tel. 2551/2458.
Alleen voor dringende aangelegenheden: 00.00 07.30 tel. 9.
Aviation service - 23.30-06.30 E. M. H. Agnes tel. 0-49235.

Spit op kantoor

WILLEMSTAD — De heer J. A. F. Spit, hoofd van de dienst arbeidszorg van het eilandgebied Curacao, die gedurende lange tijd thuis heeft gewerkt — volgens het bestuurscollege — heeft ruim een week geleden weer op de bureaustoel plaatsgenomen. Hem wordt voorlopig gastvrijheid verleend in het economische bureau op Scharloo, aldus de eilandelijke voorlichtingsdienst. Onlangs nog eiste de fractievoorzitter van de DP in de eilandsraad, de heer S.G.M. Rozendal, dat de heer Spit weer ten kantore zou verschijnen, omdat hij meende dat deze ambtenaar thuis niets deed, maar wel maandelijks zijn salaris toucheerde. Het BC stelde toen, dat de heer Spit — niet met name genoemd — thuis werkte aan belangrijke ontwerpen.

VROUW RIJDT MAN OPZETTELIJK AAN

WILLEMSTAD — Een uniek geval van wraakneming gebeurde zaterdagavond om ongeveer kwart voor zes toen op de weg leidende van Zuurzak naar Montagne een man opzettelijk door de bestuurster van een personenauto werd aangereden toen deze uit een autobus stapte. De man had kort tevoren in de stad ten aanhore van een groot aantal toeschouwers de vrouw op een grove manier beledigd, waarna hij in een autobus was gestapt die hem naar Montagne bracht. De beledigde vrouw volgde hem met haar auto en reed hem aan toen hij uit de bus stapte. De man (40 jaar) werd over een afstand van zeven meter meegesleurd en liep behoorlijke verwondingen op. Hij werd in het ziekenhuis opgenomen. Uit een onderzoek bleek dat de man, die samenleefde met de zuster van de beledigde vrouw, indertijd het huis waarin zij woonden in brand had gestoken waardoor de vrouw met twaalf kinderen op straat kwam te staan. Sinds die tijd bestond er onenigheid tussen de man en de vrouw die zaterdag in de vermelde ruzie ontaardde. De vrouw (36 jaar) werd ingesloten wegens poging tot doodslag.

Nummerplaten vervalst

WILLEMSTAD — Om ongeveer vijf voor elf zaterdagmorgen werd in Punda een personenauto staande gehouden waarvan de nummerplaten waren vervalst. De eigenaar van de auto die er klaarblijkelijk tegenop zag de belasting van dit jaar te betalen had de nummerplaten overgeschilderd volgens de kleuren van de nummerplaten van 1966 (groen en wit).

SCHEEPSBERICHTEN

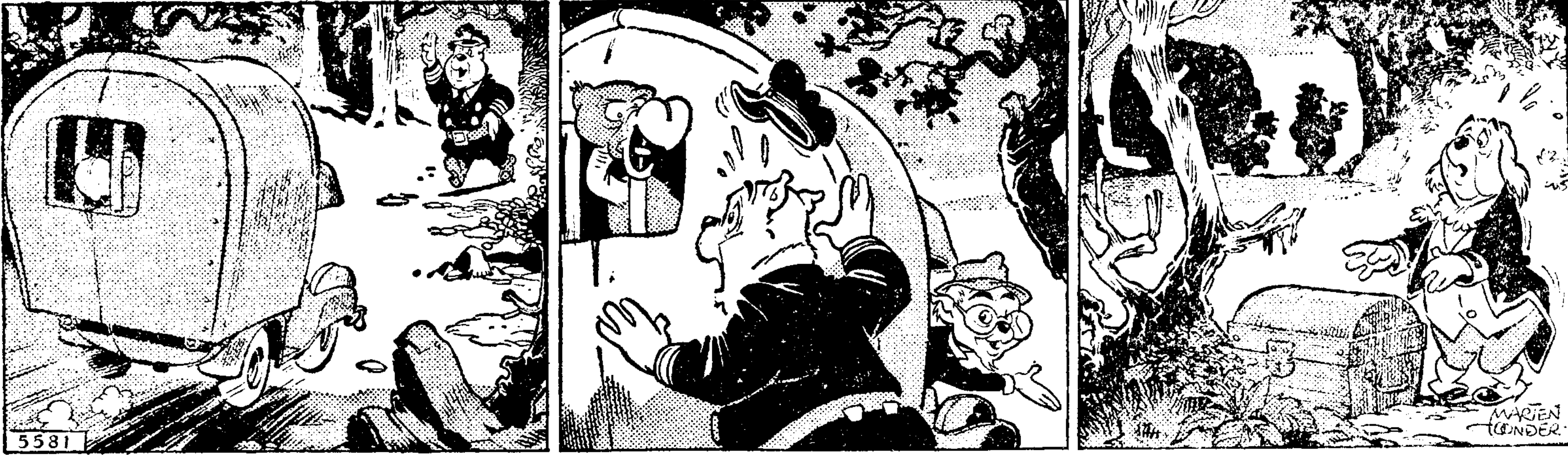
K.N.S.M. — Achilles 12 vn S. Marta nr Barranquilla, Adonis pas 12 windward passage nr Hamburg, Aegis 11 vn. Adam nr Cur., Ammon 14 vn. Parbo nr Adam. Ares 14 te Cristobal, Artemis 12 te Port of Spain, Attis 12 vn St. Vincent nr Sta Lucia Calamares 14 40 n Cristobal nr Charleston, Ceres 14te Antigua, Charis 13 te Port of Spain, Hercules 12 320 no Fayal nr Barbados. Ladon 12 800 zw Azoren nr W'stad, Maron 13 te Kingston, Medon 13 850 zzw Flores nr A'dam, Osiris 12 280 zo Kingston nr New Orleans, Parthenon Pas 12 Azoren nr A'dam, Sarpedon 13 vn Cur. nr Aruba, Sinon 12 820 wzw Azoren nr A'dam Socrates 13 te Antigua, Theron 14 vn W'stad nr Grenada.
Tankers — Acmaea 14 te Wilmington Anco Spray 12 750 o Bermuda nr Donges. Arca 11 60 otz Bonaire nr Pta Cardon, Atys 12 300 zw Flores nr Thameshaven. Towa 12 800 zw Azoren nr New Orleans, Vitrea 12 720 zw Azoren nr Cur.

Steekpartij op feest

WILLEMSTAD —

In de nacht van zaterdag op zondag vond er een steekpartij plaats op een feest. Op een gegeven moment ging een man, die later het slachtoffer werd, met een vrouw dansen, die bevriend was met de dader. Tussen deze twee personen is het tot een ruzie gekomen waarbij de vriend van de vrouw een mes trok en het slachtoffer een vrij diepe steek in de rug toebracht. Het slachtoffer werd overgebracht naar het ziekenhuis. Zijn toestand is niet levensgevaarlijk. De dader is ingesloten.

Heer Bommel en de wisselschat



5581. — De naderende vrachtauto had een vorm, die de politiechef bekend voorkwam.

„Zo worden ze door de Diergaarde gebruikt", mompelde hij. „Voor wilde dieren en zo. Dat treft; ik zal de bestuurder vragen om assistentie bij het vervoer van die vogel."

Met deze gedachte begaf hij zich naar de weg en stak een hand op, zodat het voertuig piepend naast hem tot stilstand kwam.

De woorden bestierven hem echter op de lippen toen hij de achterkant in het oog kreeg. Geen wonder! Daaruit stak de kop van de drietenige quilibrant, die onaangenaam kraste.

„W-wat is d-dat?" stamelde BulleBas. „Hoe is da-dat nu mogelijk?"

„Ach, daar is de commissaris!" riep nu de heer, die naast de bestuurder zat. „U hoeft niet meer te zoeken, hoor! We hebben de vogel vannacht gevangen!"

„Gevangen?" herhaalde de politiebeambte verslagen. „U hebt hem gevangen? Hoe is dat mogslijk?"

„Ik ben doctor Smoorgang", verklaarde het heertje. „Directeur van de Rommeldamse Dierentuin, u weet wel. We hebben uren gezocht. Zo'n rakker kan graven, hoor! Maar we hebben hem in de buurt van Stuipendrecht te pakken gekregen en de zaak is dus weer in orde. Bedankt voor uw hulp, commissaris!"

„Zo", prevelde de politiechef bleek. „De zaak is dus weer in orde, ja, ja — maar wat zit er dan in die kist, vraag ik me af?"

De bediende Joost, die het gesprek vanuit de verte had gevolgd, wierp een blik op het aangeduide voorwerp en hij begon te beven.

„Ja", fluisterde hij. „Wat zit er eigenlijk in deze kist? Zou dan tòch.....?!"

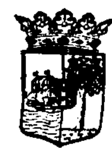
Winnetou

door

Karl May



98—3. — „Verstaat gij de taal der bleekgezichten?" begon Old Death. „Avat-vila verstaat de taal, maar wenst deze niet te spreken", was zijn antwoord, dat Old Death voor ons vertaalde. „Ik moet u echter verzoeken nu deze taal te spreken", vervolgde mijn vriend. „Waarom?" „Omdat mijn blanke reisgenoten de taal der Comanchen niet verstaan en toch ook moeten weten wat er gesproken wordt." „Zij zijn bij de Comanchen en moeten dus ook de taal der Comanchen gebruiken. Dat is beleefd!" „Gij vergist u! Zij kunnen geen taal gebruiken die zij niet kennen. Zij zijn de gasten der Comanchen en hebben het recht in hun taal te worden toegesproken. Als u het niet doet, zullen zij denken dat u geen Engels kent." „Oef! Ik heb gezegd dat ik de taal der withuiden ken. Als zij mij niet geloven, dan laat ik ze doden! Hoe heeft u het gewaagd bij het vuur te gaan zitten?" „Omdat wij als opperhoofd daar het recht toe hebben." „Van wie zijt gij dan het opperhoofd?" „Van de spoorzoekers". Vervolgens benoemde Old Death de beide Langes als opperhoofden der smeden en wapenmakers en mij als opperhoofd der wijsheid. „Zijn haar is niet wit", bromde Avat-vila op mij doelend. Old Death aarzelde even.



Motorrijtuig- en Motorbootbelasting 1966

De Ontvanger van het eilandgebied Curaçao maakt nogmaals bekend: dat alle motorrijtuigen, waarmede van de openbare wegen en alle motorboten, waarmede van de openbare wateren gebruik wordt gemaakt, op **19 februari 1966** voorzien moeten zijn van **geldige nummerplaten voor 1966.**

Met grote vreugde geven wij U kennis van de geboorte van onze zoon

Peter Boudewijn

E. P. Jordens
M. Th. Jordens-Chin

Curaçao 14 febr. '66
Gaitoweg 5
Tijdelijk Sanatorium
"Het Groene Kruis"

TE HUUR GEVRAAGD
door echtpaar zonder kinderen
een huis
per 1 maart 1966.
Biedingen tot *f* 100,—.
Letter C. P. bureau van dit blad.

ZOEKERTJES

worden aangenomen bij de volgende adressen:
5 and 10 Cts Store, Breedestraat, Punda
Boekhandel Salas, Wilhelminaplein, Punda
Boekhandel Van Dorp, Breedestraat, Otrabanda
Boekhandel Samen, Colon
Toko Zuikertuintje
Weduwe H. van der Hoeven, Caracasbaaiweg 149
Colon Supermarket
AMIGOE kantoren, (Curacao, Aruba, Bonaire).
Zoekertjes kosten voor de eerste tien woorden *f* 2,50. Ieder woord meer kost 20 ct.

Ons bereikte uit Nederland het droeve bericht van het overlijden van

Dr C. M. Ultée

in leven Hoofd van onze Operatie-Afdeling.

Ons medeleven gaat uit naar het zwaar getroffen gezin.

Bestuur, Directie
Zusters, Personeel
St. Elisabeth Hospitaal

VRIJWILLIGE OPENBARE VERKOOP

Op **dinsdag, 15 maart 1966,** des morgens om 10 uur, zullen, ten overstaan van de ondergetekende, ten kantore van notaris Dr. E. C. Henriquez, Kerkstraat 10-A, alhier, plaats vinden de **VRIJWILLIGE OPENBARE VERKOPINGEN:**

A. ten verzoeke van de erfgenamen van wijlen de heer David van der Ree:

een perceel **eigendomsgrond** ter grootte van ongeveer 765 m2., gelegen in het **Stadsdistrict op Otrabanda,** met de daarop gebouwde opstallen, plaatselijk bekend als **Carthagenastraat 15,** en **Gasthuisstraat 38, 40, 42, 42-A, 44, 46, 48, 50, 52 en 54.**

B. ten verzoeke van de erfgenamen van wijlen mejuffrouw Clara Henriquez E.:

een perceel **eigendomsgrond** ter grootte van 685 m2., gelegen in het **Stadsdistrict op Scharloo,** kadastraal bekend als Stadsdistrict, sectie A, nummer 968, met de daarop gebouwde opstallen, plaatselijk bekend als **Bargestraat 2-A, 4, 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20 en 22.**

De veilingscondities liggen vanaf 5 maart 1966 ter inzage ten kantore van notaris Henriquez, alwaar tevens verdere inlichtingen te verkrijgen zijn.

Dr. J. A. Schiltkamp,
Wnd. notaris.

Staten van de Nederlandse Antillen

vergadering op WOENSDAG, de 16de februari 1966, des namiddags om 6.00 uur.

TE BEHANDELEN ONDERWERPEN:

1. Ingekomen stukken.
2. Adviezen van Commissies.
3. Ontwerp-landsverordening houdende regelen betreffende het verlenen van vrije overtocht binnen de Nederlandse Antillen c.q. het vergoeden van reiskosten aan ambtenaren tot het ondergaan van geneeskundige behandeling en/of verpleging van zichzelf of van hun gezinsleden op een eiland buiten de standplaats en tot wijziging van de Subsidieverordening 1954 Bijzonder Onderwijs (P.B. 1954, no. 44) (1965-1966-6; 1964-1965-51).
4. Ontwerp-landsverordening tot wijziging van de Nijverheidsonderwijslandsverordening 1960 (P.B. 1960, no 224) (1965-1966-14).
5. Ontwerp-landsverordening tot wijziging van de Landsverordening Zetelverplaatsing derde landen (P.B. 1965, no. 31), en tot wijziging van de Zegelverordening 1908 (P.B. 1956, no. 108) (1965-1966- 26).
6. Ontwerp-landsverordening houdende aanwijzing van de akte van bekwaamheid tot voor benoembaarheid tot onderwijzer 3de klasse (1965-1966-32).
7. Begroting der Landsloterij voor het dienstjaar 1965 (1965-1966- 16).
8. Ontwerp-landsverordening tot vaststelling van het slot der rekening over het dienstjaar 1961 (1965-1966-49; 1964-1965-1).
9. Ontwerp-landsverordening tot vaststelling van het slot der rekening over het dienstjaar 1962 (1965-1966-39; 1964-1965-46).
10. Ontwerp-landsverordening tot wijziging van het nadelig saldo van de begroting van het eilandgebied Bonaire voor het dienstjaar 1966 (1965-1966-28).
11. Ontwerp-landsverordening tot wijziging van het nadelig saldo van de begroting van het eilandgebied de Bovenwindse Eilanden voor het dienstjaar 1966 (1965-1966-29).
12. Ontwerp-landsverordening tot wijziging van de landsverordening van de 15de maart 1965 tot vaststelling van de begroting van de Nederlandse Antillen voor het dienstjaar 1965 (P.B. 1965 No. 25) (1ste Aanvullende begroting 1965) (1965-1966-35).
13. Ontwerp-landsverordening tot vaststelling van de begroting van de Nederlandse Antillen voor het dienstjaar 1966 (1965-1966-17).

De Griffier,
F. van Grieken

NOTA VAN ANTWOORD LANDSBEGROTING

Geen sprake van kapitaalvlucht; kapitaaltransfer baart zorgen

WILLEMSTAD. — Gelijk reeds gemeld, begint woensdagmiddag om zes uur de openbare statenvergadering, waarin de landsbegroting voor 1966 zal worden behandeld. Vanochtend ontvingen wij de nota van de regering naar aanleiding van het eindverslag van de centrale commissie. In de inleiding wijst de regering er onder meer op dat zij inmiddels belangrijke wettelijke regelingen uit haar programma heeft geëffectueerd, zoals het materieel ambtenarenrecht, kindertoelage voor kinderen van achttien tot vijfentwintig jaar, een nieuwe ziekteregeling en ongevallenregeling, een weduwen en wezenverzekering en dat aan de staten werd aangeboden het eerste gedeelte van een herziening van het burgerlijk wetboek.

De stelling dat de regering aan het eilandgebied Curaçao geen enkele medewerking verleent ter verbetering van de financiële situatie wordt volledig van de hand gewezen.

Werkloosheid

Enkele leden hebben met zoveel woorden gezegd dat de regering „geen vinger wenst uit te steken" voor arbeidskrachten, voor wie geen plaatsen in het arbeidsproces beschikbaar zijn. Het moet — zegt de regering — deze leden echter bekend zijn dat de financiële bijstand welke de regering in het kader van het meerjarenplan Nederlandse Antillen en de projecten gefinancierd door de Europese Economische Gemeenschap voor de Antilliaanse bevolking bereikt heeft, in de eerste plaats bedoeld is om werkgelegenheid te creëren. Hierbij dient te worden bedacht het aantal werknemers dat, in hoofdzaak door bemoeiïngen van de regering, in Nederland te werk is gesteld, reeds ongeveer negenhonderd personen bedraagt. Ook bij de hantering van de „landsverordening industrievestiging en hotelbouw" wordt in het bijzonder de voorkeur gegeven aan arbeidsintensieve projecten.

Ten aanzien van het geuite bezwaar tegen de ontwikkelingsbanken wordt verwezen naar de uitvoerige gedachtenwisseling in de staten naar aanleiding van de landsverordening tot het verlenen van vergunning tot de oprichting van de naamloze vennootschap Ontwikkelingsbank Curaçao N.V.

Een regeling, waarbij Nederland rechtstreeks hulp en bijstand zou verlenen aan de individuele eilandgebieden zou juist met de bepalingen in strijd zijn.

Urgente werken

Uit de gemaakte opmerkingen bij de ramingen van de kosten verbonden aan de realisering van de zogenaamde „urgente werken" moge blijken dat sedert de vaststelling van de begroting met wijzigingen rekening dient te worden gehouden.

Dientengevolge kunnen, voor zover thans bekend, de uitvoeringskosten van de onderhavige projecten geraamd worden op rond 112.200.000 gulden, te specificeren als volgt:

Aruba:		
Elektriciteitsbedrijf	f 32.290.000	
Waterfabriek	„ 3.990.000	
Luchthaven	„ 10.500.000	
Haven Oranjestad	„ 6.500.000	
Haven Barcadera	„ 5.500.000	
		f 58.780.000
Curaçao:		
Water- en Elektriciteitsbedrijf	f 13.682.000	
Reinwaterinstallatie	„ 2.635.000	
Brug	„ 25.337.000	
Zeehaven	„ 5.252.000	
Luchthaven	„ 6.510.000	
		f 53.416.000
		f 112.196.000

Uit deze cijferopstelling blijkt da uiteindelijk een andere verhouding tussen de in „urgente werken" op Aruba en Curaçao te investeren bedragen zal bestaan dan welke resulteert uit de oorspronkelijke opstelling.

Echter niet deze verhouding speelt een rol bij de besluitvorming ten aanzien van het in uitvoering nemen van projecten, doch van belang is de verwachting ten aanzien van de mate waarin een project zal bijdragen tot verhoging van de welvaart van de Nederlandse Antillen en de verbreding van de basis waarop deze berust.

Onderwijsverordening

In 1961 is een ontwerp-landsverordening ingediend, die de bestaande onderwijsverordening zou moeten vervangen. In deze concept-verordening waren aangelegenheden geregeld, die de staten thans blijkbaar urgent voorkomen. De onderwijscommissie uit de staten heeft indertijd verschillende personen gehoord in verband met deze conceptverordening. Verleden jaar werd deze echter op verzoek van de staten door de minister van onderwijs teruggenomen. Het verwijt dat de regering achter de feiten aanloopt is dan ook niet juist.

Op de in februari 1964 bij de Nederlandse regering ingediende projectenlijst „meerjarenplannen, eerste fase, is ten behoeve van het eilandgebied Curaçao een bedrag voor „propaganda en acquisitie" opgevoerd van 600.000 gulden te financieren uit de onrendabele fondsen. Tot dusverre is door het eilandgebied Curaçao nog geen plan inzake propaganda en acquisitie voor financiering uit bovengenoemde gelden ingediend.

Suriname

De regering acht de suggestie van vele leden om een koelschip voor gezamenlijke rekening met Suriname te exploiteren, ter stimulering van de wederzijdse handel uitermate belangwekkend. Aan de Surinamse regering zal dan ook worden voorgesteld deze suggestie ter bestudering en advies voor te leggen aan de Surinaams-Antilliaanse werkgroep.

Hoewel een samenwerking op ambtelijk niveau in de door de staten bedoelde geest wel toe te juichen is, zal deze onder de huidige omstandigheden bezwaarlijk te verwezenlijken zijn, daar het aantal ambtenaren dat voor uitwisseling in aanmerking zou kunnen komen, gering is en het onttrekken van deze ambtenaren aan hun departement voor enige tijd niet in het belang van de dienst wordt geacht.

De geuite wenselijkheid is samenwerking op cultureel gebied tussen Suriname en de Nederlandse Antillen in de toekomst te intensiveren, wordt door de regering gedeeld. Het beleid van de regering is hierop gericht en sluit aan bij de verklaring van de Adviesraad voor Culturele Samenwerking tussen de landen van het koninkrijk, gedaan aan het eind van de tweede vergadering van de raad in oktober 1961.

Kosten verloven

Naar aanleiding van de door enkele leden gestelde vragen met betrekking tot de kosten van verloven wordt naar voren gebracht, dat over 1961 in totaal volgens de eindrekening aan overtochtskosten werd betaald 509.588,32 gulden. Het komt maar zelden voor dat ter vervanging van een verlofganger een kracht in dienst wordt genomen. Het bedrag der uitbetaalde verlofsbezoldigingen over 1964 bedraagt 883.729 gulden.

De regering is van oordeel dat het huidige verlofreglement herziening behoeft, doch zal terzake eerst een definitief standpunt kunnen bepalen nadat een grondige studie van deze materie is gemaakt.

Kapitaaltransfer

Met grote bezorgdheid heeft de regering kennis genomen van de mening van vele leden dat er kapitaalvlucht plaats vindt. De regering is ervan overtuigd dat er geen kapitaalvlucht plaats vindt en meent dan ook een ernstige waarschuwing te moeten richten tegen een niet verantwoord gebruik van dit begrip. Dit wil echter niet zeggen dat er geen kapitaaltransfer naar het buitenland plaats vindt. De oorzaak daarvan moet echter niet gezocht worden in een poging om het kapitaal veilig te stellen, omdat daar immers geen reden toe is.

De regering begrijpt overigens de houding van hen die wensen dat er beperkingen ten aanzien van de transfer van winsten naar het buitenland worden opgelegd, doch zij meent dat dit een uitermate delicate kwestie is. Voorzover er maatregelen genomen kunnen worden die geen repercussies op het investeringsklimaat ten gevolge hebben zal de regering niet aarzelen deze te overwegen.

Lay-off

Met betrekking tot de „lay-off"-programma's van de oliemaatschappijen is ook de regering van mening dat het teleurstellend is dat de oliemaatschappijen hun plannen ten aanzien van het ontslaan van personeel niet bespreken met de overheid, opdat waar mogelijk maatregelen kunnen worden genomen. De regering zal echter wederom deze bedrijven benaderen met het verzoek een schema voor te leggen van de te verwachte ontslagen.

Met vele leden is de regering het eens dat een blijvende bevolkingsgroei sociaal en economisch rampzalige gevolgen met zich zou brengen. Het is in dit verband van essentieel belang dat de onlangs opgerichte stichting Verantwoord Ouderschap op korte termijn zal komen tot het nemen van maatregelen of tot het doen van voorstellen daartoe aan de geëigende instanties die er toe zullen leiden dat het geboortecijfer daalt, hoewel dit niet met de doelstelling van de stichting vereenzelvigd mag worden. Met deze leden is de regering van mening dat op langere termijn bezien met maatregelen in het economische vlak alleen nauwelijks iets gedaan kan worden om de genoemde rampzalige gevolgen te bestrijden.

Vestigingen

De toenemende belangstelling voor vestiging in de Nederlandse Antillen van de zijde van het Amerikaanse bedrijfsleven blijkt uit de in vergelijking met vorige jaren sterk toegenomen aanvragen voor informaties. Veelal betreffen dit bedrijven die via een steunpunt in de binnenlandse markt een export naar de E.E.G. wensen op te bouwen. Hieraan kan worden toegevoegd dat ook de belangstelling uit andere niet-Europese landen groeiende is. In dit verband kan nog worden vermeld dat er alleen bij het departement sociale en economische zaken op de in mei 1965 gepubliceerde bijlage voor de Nederlandse Antillen bij de New York Times ongeveer vierhonderd aanvragen zijn binnengekomen om nadere inlichtingen over de investeringsmogelijkheden in ons land. Het merendeel van deze aanvragen was afkomstig van bedrijven.

Met de betrokken leden betreurt de regering het dat de belangstelling van het Nederlandse bedrijfsleven om zich hier te vestigen tot nog toe gering is. Hiervoor is de huidige hoogconjunctuur in Nederland de voornaamste oorzaak. De onderhavige problematiek is uitvoerig aan de orde geweest tijdens de onlangs gehouden vergadering van de industriële adviesraad. De Nederlandse Antillen hebben in deze tot taak bij voortduring de aandacht op zich te vestigen.

Van Nederlandse zijde is toegezegd hieraan zoveel mogelijk mee te werken.

Hotelbouw

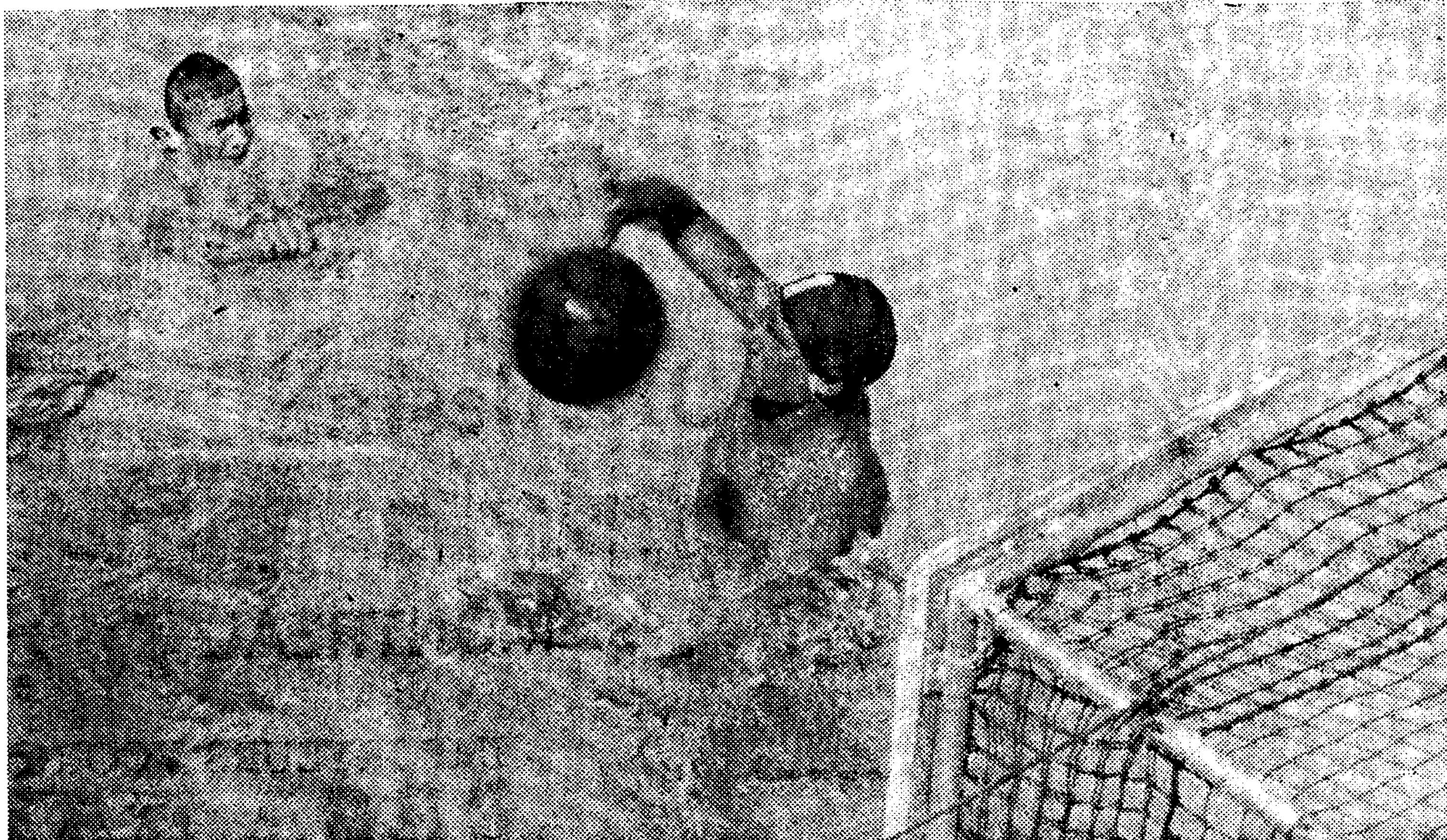
De noodzaak tot de bouw van nieuwe en de uitbreiding van de bestaande hotels met het oog op een toenemend toeristisch bezoek aan de Nederlandse Antillen wordt algemeen erkend. In dit verband wil de regering gaarne als haar mening te kennen geven, dat daarbij niet alleen moet worden gedacht aan dure hotels, maar ook aan goedkopere gelegenheden ,waardoor het voor bepaalde categorieën toeristen aantrekkelijk wordt om gedurende enige tijd in de Nederlandse Antillen van hun vakantie te genieten.

Wat betreft de suggestie van een aantal leden om hier in de Nederlandse Antillen een groep van deskundigen te hebben, die alle plannen ter plaatse kunnen beoordelen en van hieruit hun oordeel aan de Nederlandse regering doorgeven, merkt de regering op, dat de betreffende diensten van het land en de eilandgebieden er naar streven volledige projectdossiers op te stellen. Het feit, dat de Nederlandse regering enkele malen vragen stelt ten aanzien van de ingediende dossiers is echter normaal. Het gaat immers om aanzienlijke bedragen. Het hier hebben van een groep deskundigen, die ter plaatse de plannen kan beoordelen en van hieruit haar oordeel aan de Nederlandse regering doorgeeft, zal vertragend werken en onnodig duur zijn.

Na het tot stand komen van de associatie met de Europese Economische Gemeenschap op 1 oktober 1964 zijn door de regering in november 1964 de stukken betrekking hebbend op de E.E.G.-projecten van de Nederlandse Antillen officieel bij de E.E.G. ingediend. Het betrof in totaal vijftien projecten Daarna waren er eind juli 1965 tien door de E.E.G. goedgekeurd. Van acht projecten zijn reeds de financieringsovereenkomsten getekend, terwijl zeer binnenkort nog twee financieringsovereenkomsten getekend zullen worden. Van vijf projecten is de datum van aanbesteding reeds gepubliceerd. Met de uitvoering van de eerste projecten zal in de eerste helft van 1966 een aanvang worden gemaakt.

De regering is van mening, dat hier gesproken kan worden van een snelle voortgang.

● *Hopelijk wordt waterpolo weer een actief beoefende tak van sport op Curaçao. Dat er goed spelersmateriaal aanwezig is bleek gisterochtend in het zwembad te Rust en Burgh waar een klein toernooi gehouden werd. De heer Toffie Hofland stelde de ploegen samen zodat er geen sprake kon zijn van een te groot krachtsverschil.*



DC-8 GESLIPT OP SCHIPHOL

AMSTERDAM (ANP) — Een DC-8 van de KLM, die zaterdagavond naar Mexico wilde vertrekken, is bij het wegtaxieën in een bocht geslipt en met het neuswiel naast de rijbaan in een opgewaaide berg sneeuw beland. Het ongelukje leidde tot een dag vertraging.

Gisterochtend werd de DC-8 met vereende krachten door een aantal sterke trekkers uit zijn benarde positie bevrijd. Het toestel was niet beschadigd.

Ruiterfestijn te Jongbloed



● *Société Hippique te Jongbloed hield zaterdagavond voor de leden van Asiento, SUVEK, Aeroclub en Hippique Hoffi een feest- en demonstratieavond waarvoor veel belangstelling bestond. Foto: de jeugd presenteerde zich op ponies.*

Belangstelling voor houden van vogels neemt steeds toe



● *In Club Bianca kwamen in het afgelopen weekeinde velen de tentoongestelde vogels bekijken. De vereniging van dierenvrienden had de expositie georganiseerd. Ook de jeugd was er present. Zoals de ouden zingen piepen immers de jongen.*

Ook jeugd is van partij op expositie in Club Bianca

WILLEMSTAD — Een harmonieuze vergadering van de Verenigde Naties had in het afgelopen weekeinde bezit genomen van Club Bianca te Emmastad onder auspiciën van de Curacaosche vereniging van vogel liefhebbers. Deze hield er zijn jaarlijkse tentoonstelling. Harmonieus was de tentoonstelling door de vele wonderlijke kleuren van de vogels en hun zachte geluidjes en zij deden denken aan de VN door hun afkomst uit de gehele wereld. Eén waren zij weer in het opzicht, dat zij allemaal op Curacao gekweekt waren.

Het deed voorzitter H. J. Koelers veel plezier te kunnen meedelen, dat de vereniging in de elf jaar sinds zijn oprichting zijn bestaansrecht heeft bewezen. Het ledental groeide in die tijd van acht tot negentig. Een ander bewijs daarvan was wel het feit, dat de kwaliteit van de ingezonden vogels elk jaar omhoog gaat. Het belangrijkste echter is wel, dat sinds een jaar een jeugdafdeling aan het werk is. Deze groep van Groot Kwartier deed voor de eerste keer aan de expositie mee en sprak een hartig woordje mee. Een der jeugdige leden beijverde zich op zijn vrije zaterdagmiddag de beestjes te voorzien van water en voer. Ook van Steenrijk is een verzoek in deze richting gekomen, maar het probleem is, dat men zo moeilijk iemand vindt, die er wat vrije tijd voor beschikbaar stelt. Het is de overtuiging van de heer Koelers, dat ook elders bij de jeugd belangstelling voor deze liefhebberij bestaat. „Het mooiste is wel, dat de vereniging begon als iets typisch voor Nederlanders, maar de Nederlanders zijn voor het meerendeel vertrokken, doch het ledental is gegroeid".

Kleurenpracht

Aan de tentoonstelling heeft de plantentuin het hare bijgedragen door voor een paar dagen enige mankrachten af te staan om voor de aankleding te zorgen en dezelfde dienst leende deze planten ook. De tentoonstellingscommissie bestond uit de heren B. Vlaun, E. de Haseth en B. Pleij. Als keurmeesters traden op de heren H. Koelers en Oehlers. Zij hadden heel wat werk te verzetten alvorens tot de bepaling der prijzen te komen.

Voor de echte kenners was er heel wat waardevols te zien — waardevol ook door materiele waarde van enige ingezonden dieren, welke meer dan vierhonderd gulden per paar bedroeg. Ook de plantentuin had enige bijzondere exemplaren ingestuurd. Zo waren er ondermeer kleurige Rosella's te zien uit Australië, maar ook een paar turkoise gaaien. De edel-parkieten, halsband-, pruim en baardparkiet waren er maar ook de opvallend grijze valkparkiet met zijn gele kuif en de oranje blos op zijn kop. De parkieten waren er trouwens in alle kleuren en onder alle namen en niet te vergeten van alle mogelijke kruisingen. Verder waren er te zien de rijstvogels, de Abessijnse moeras astrid, de Rode kardinaalsvogel uit Noord Amerika en de Groene kardinaalsvogel uit Zuid Amerika; daarnaast de Gele bek uit Suriname en de Japanse nachtegaal. De afdeling kanaries — de mening dat een kanarie geel moet zijn, werd overtuigend uit de wereld geholpen door de vele kleuren, waarin zij zich getooid hadden na kruisingen — was in aantal iets achteruit gegaan, maar ook hier was het tegengestelde het geval met de kwaliteit.

Winnaars

De winnaars van de verschillende prijzen waren: **kanaries:** eigenteelt: 1 B. Vlaun, 2 E. de Haseth; één vogel eigent. 1 E. de Haseth, 2 B. Vlaun en 3 J. Kersbergen; vrije kl. een: 1 E. Robles de Medina; 2 B. P. Prins; **parkieten:** eigenteelt één kleine vogel: 1 B. Vlaun, 2 J. Kersbergen; 3 J. Kersbergen; vrije klasse één vogel: 1 B. Prins; 2 J. Post; **grote park:** een vogel eigenteelt: 1 en 2 B. Pleij 3 J. Daal; vrije kl.: 1 B. Vlaun; 2 B. Prins; **tropische vogels:** twee vogels eigent. 1 J. Daal, 2 B. Prins en 3 F. Schorer; vrije kl. twee vogels: 1 B. Prins en 2 E. Robles de Medina; vr. kl. één vogel: 1 mevr. Stufkens; 2 B. Prins; **kanaries** eigent. overjarig **één vogel:** 1 J. Kersbergen; 2 B. Prins; bastaarden eigent. één vogel: F. Schorea; 2 B. Prins; wildzang en bastaarden vr. kl. één vogel: 1 en 2 M. Gasias; groepsinzending zes of meer vogels: 1 B. Pleij; 2 en 3 mevr. Stufkens; mooiste vogel: goudvink dhr M. Gasias; bastaard vier vogels eigent. 1 B. Prins.

EXPOSITIE IN CULTUREEL CENTRUM

Kindertekeningen zijn vertellingen

Tentoonstelling van tekenklas

ORANJESTAD — „Kindertekeningen zijn heel bijzondere tekeningen, het zijn meestal vertellingen en om die te kunnen begrijpen, moet U het geluid kunnen opbrengen en de vertellingen te aanhoren of beter gezegd: aan te zien", aldus mevrouw G. S. Marchant Eschauzier bij de opening van de tentoonstelling van werken van leerlingen van de tekenklasse van het Cultureel Centrum Aruba. De tenoonstelling blijft tot donderdag in het Cultureel Centrum open.

De expositie van 45 leerlingen werd vrijdagmiddag geopend. De ruim tweehonderd tekeningen geven een duidelijk beeld, van wat mevrouw Marchant de afgelopen tien maanden met de jeugd bereikt heeft. Het geheel is bijzonder kleurig en bestaat uit velerlei technieken, zoals scheur- en knipwerk, pen- en inkttekeningen, ecoline-schilderingen en werken met plakaatverf, pastel en vetkrijt.

Stad bij nacht

Vermeldingswaardig is het vele door de kinderen vervaardigde groepswerk, ondermeer in olieverf een onderwater-tafereel naar een aanhaling uit Boeli van Leeuwen's boek De rots der struikeling, een Stad bij Nacht in knipwerk en een koningsfamilie in plakaatverf. Bij de verschillende werken heeft mevrouw Marchant aantekeningen aangebracht, hetgeen door de bezoekers op prijs werd gesteld.

Vrij en spontaan

De voorzitter van de Tentoonstellingscommissie van het CCA, de heer A. Spit, opende de tentoonstelling met een korte inleiding, waarin hij de kinderen aanmoedigend toesprak. Hierna gaf mevrouw Marchant een uiteenzetting, waaruit bleek, dat de kinderen een veelheid van technieken in zoveel mogelijk materialen wordt geleerd opdat de kinderen in hun uiting en vertolkingen zonder hindernissen zich zo vrij en spontaan mogelijk kunnen uiten. Mevrouw Marchant wees er nog op, dat in de kindertekeningen niet op de eerste plaats gezocht moet worden naar een aestetische fraaie eindproduct, wat de ouderen meestal in kunstuitingen wensen. Belangrijker is de vertelling daarin. In de afgelopen tien maanden heeft mevrouw Marchant iedere vrijdagmiddag lessen gegeven aan kinderen in de leeftijd van zes tot twaalf jaar. De belangstelling is zo groot, dat besloten werd met ingang van zaterdag 5 maart met een nieuwe klas te beginnen, waarvoor men zich kan aanmelden bij mevrouw Marchant.

Puerto Rico en Aruba één in gebed voor overheid

ORANJESTAD — Met het thema „More things are wrought by prayer than this world ever dreamed of", werd gistermorgen in de Papiamentoroom van het Aruba Caribbean Hotel voor de eerste maal een „governor's prayer breakfast" gehouden. Ruim tweehonderdenvijftig personen, vertegenwoordigende alle lagen van de gemeenschap, namen hieraan deel. De minister van buitenlandse zaken van Puerto Rico, dr Carlos J. Lastra, die uit Panama kwam, waar voor de tweede maal een dergelijk ontbijt werd gehouden, verklaarde dat Aruba en Puerto Rico moeten blijven samenwerken op economisch en sociaal gebied om mede te helpen aan het oplossen van de problemen in het Caribisch gebied.

Min. Lastra pleit voor nauwere betrekkingen

Ondermeer waren aanwezig gezaghebber O. S. Henriquez en mevrouw Vera Henriquez-Croes, de moeder van de gezaghebber mevrouw E. Henriquez-Van Dantzig, gedeputeerde D. C. Mathew, leden van de staten en eilandsraad, leden van de raad van advies, de commandant Marinierskazerne majoor A. J. Romijn en majoor J. de Haan, commissaris J. Schouwè, hoofden van dienst, leden van het corps consulaire, K. Norder voorzitter van de Ambtenarenbond, vertegenwoordigers van Lago met president W. A. Murray, president der ACI C. Duncan en vertegenwoordigers van geestelijkheden uit bedrijfsleven.

Als ceremoniemeester traden op de heren M. S. Kuiperi en J. Peatsch van Radio Victoria. Na het aanhoren van de volksliederen werd het inleidingsgebed gezegd door de rabbijn Abraham Hoffman, terwijl tijdens de bijeenkomst ook nog gebeden werden gezegd door pastoor N. Erkamp en ds A. H. C. Jacobs, die allen in hun gebed Gods zegen afsmeekten voor hen, die Aruba regeren.

Minister Lastra

De secretaris van de minister van buitenlandse zaken James Johnson introduceerde hierna dr Carlos Lastra, die in 1961 werd benoemd tot minister van handel van Puerto Rico en in 1965 door de huidige gouverneur tot minister van buitenlandse zaken. Hij is de eerste president van de Commercial Development Bank van Puerto Rico, die zich ondermeer bezig houdt met het [illegible] van winkelcentra op Puerto Rico. Tijdens afwezigheid van de gouverneur treedt hij als zijn waarnemer op. Voorts is hij de minister-president van Caribbean Development Corporation, waarvan ook de Nederlandse Antillen lid zijn.

De bewindsman zette uiteen, dat in 1964 in San Juan begonnen werd met het „gouverners breakfast". Tesamen met de Amerikaanse industrieel Ford Mason, die gisteren ook op Aruba vertoefde, werd het initiatief genomen.

De reden was, dat men van mening waren, dat naast materiele welvaart ook de geestelijke welvaart niet vergeten moest worden, omdat alles wat wij in deze wereld ontvangen, van God komt.

Economische vooruitgang

Besloten werd, zoals dit reeds vele jaren met de president van de V.S., Costa Rica en andere landen geschiedt, een governors breakfast te organiseren, waarvoor zeer grote belangstelling bestond. Dr Lastra wees verder op de geweldige economische groei, die Puerto Rico doormaakt, zodat de afgelopen vier jaren de economie van Puerto Rico jaarlijks met tien procent is toegenomen. De afgelopen kwart eeuw steeg het nationale inkomen van 121 dollar tot negenhonderd dollar per hoofd. De economie van het land zal de komende jaren blijven toenemen ,ondermeer door vestiging van het Philips petro-chemisch bedrijf, waarmede een investering van ruim zeshonderd miljoen dollar is gemoeid en dat direct aan vijfentwintigduizend mensen werk zal verschaffen. Uitvoerig stond hij er bij stil dat de twintigste eeuw, de eeuw van de verbindingen is. Hierdoor kan hen onderling contact verstevigd worden en kunnen alle mensen van goede wil, gezamenlijk de wereldproblemen mede helpen oplossen.

Dat hierbij de geestelijke belangen op de eerste plaats moeten komen bewees spreker met er op te wijzen, dat Zweden bekend als het Europese land met een ongekende welvaart en zonder werkloosheid morrel zeer moeilijke tijden doormaakt.

Daarna las hij een gedeelte voor uit het boek „Walk with God between Sundays". Hij sprak verder de hoop uit, dat de betrekkingen tussen Aruba en Puerto Rico verstevigd zouden worden, waarover hij 's morgens met gezaghebber Henriquez reeds besprekingen had gevoerd. Hij introduceerde hierna de heer Ford Mason, die de mede-initiatiefnemer van dit ontbijt is en die nog eens benadrukte, dat het gehele leven, ook de handel, doordrongen moet zijn van de noodzaak goede christenen te zijn. Hij zeide ondermeer, dat bij al zijn successen, de bijbel steeds zijn dagblad was, waaruit hij las over het verleden, het heden en de toekomst. Als ieder van ons met God leeft, aldus de heer Mason, d n n er geen zorgen meer in deze wereld.

Gezaghebber Oscar Henriquez bracht hierna mede namens de overheid en de gemeenschap dank voor dit initiatief. Hij wees erop, dat het regeren in deze dagen moeilijker is dan ooit te voren en dat de problemen in de wereld dagelijks toenemen. Uitvoerig ging hij in op de vragen: wat is de wereld en wie is de wereld. Hij kwam tot de conclusie dat het boven alles de morele kant is, die de menselijke waarden bepaalt. „Het is niet dat wij willen vergeten, dat de mensen brood nodig hebben, neen, wij moeten niet vergeten, dat de mensen van brood alleen niet kunnen leven. Op ons kleine eiland, aldus vervolgde gezaghebber Henriquez, worden wij de laatste jaren geconfronteerd met een zeer moeilijke economische situatie. Zonder grondstoffen moesten wij nieuwe werkbronnen zoeken voor onze groeiende bevolking. Ofschoon wij nog ver van de oplossing van onze problemen zijn en nog een lange weg moeten gaan, kunnen wij met voldoening verklaren, aldus vervolgde hij, dat onze bevolking te samen met haar positieve inslag, getoond heeft vertrouwen te bezitten in God en onze toekomst, hetgeen voor de overheid een grote steun is.

Na gewezen te hebben, dat de banden van vriendschap tussen Aruba en Puerto Rico mede ontstonden door de golven van de Caraibische zee waaraan beide landen gelegen zijn, zeide hij, dat door de rechtstreekse verbindingen de banden hechter zijn geworden, waardoor de gelegenheid bestaat elkaar wederzijds beter te leren kennen en waarderen. Hij memoreerde, dat koningin Juliana tweemaal op Puerto Rico verbleef, alsmede de hechte banden van vriendschap tussen premier dr Efraim Jonckheer en de toenmalige gouverneur Luis Muñoz Marin. De gezaghebber was bijzonder ingenomen met het bezoek van de minister, die uit ervaring weet wat er gedaan moet worden om een land vooruit te laten gaan.

Zegen nodig

Hij bracht dank voor het gebed en hoopte dat God nog vele jaren zijn zegen zal blijven geven aan de overheid, die deze zegen nodig heeft, om de vele problemen op te lossen. Hij sprak de wens uit dat deze zegen zich moge uitstrekken over de andere eilanden van de Nederlandse Antillen, Puerto Rico en andere delen van de wereld. Nadat Leo Tromp en Bob Peatsch enige liederen hadden gezongen werd de bijeenkomst besloten met het zingen van Aruba's dushi terra. De stijlvolle bijeenkomst zal volgend jaar wederom worden gehouden en evenals in andere landen van het Caribische gebied tot een traditie uitgroeien. Tijdens een zitting van de Sociedad Bolivariana sprak dr Carlos Lastra gistermiddag over de economische integratie in het Caribisch gebied.



In de Orquidiaclub kroonde zaterdagavond minister L. Beaujon mejuffrouw Judith Wouter tot de eerste koningin van de club.

GENERAAL GRIVAS NAAR ATHENE

ATHENE (RTR) — Generaal George Grivas, opperbevelhebber van de Cyrische strijdkrachten, is vandaag naar Athene gevlogen voor besprekingen met de Griekse regering over de verdediging van het eiland tegen een eventuele Turkse aanval. Hij ging op uitnodiging van de Griekse premier Stephanopoulos. Op het vliegveld van Athene werd hij met een erewacht ontvangen.

Onverwacht bezoek

SEROE COLORADO. — De stuurman van de Lago-sleepboot Esso San Nicolas kreeg gisteren een onverwachte bezoeker aan boord. Door een openstaand raam kwam 's morgens om vier uur onverwachts een barracuda binnen, die op een der bedden in het slaapvertrek van de technici terecht kwam. Vermoedelijk werd de barracuda aangetrokken door de lichten van de sleepboot.

Beursoverzicht

AMSTERDAM (ANP) In een zeer stille markt door gebrek aan orders was alleen Kon Olie hoger, de overige hoofdfondsen nauwelijks prijshoudend. Cultures en staatsfondsen praktisch onveranderd, scheepvaartwaarden iets gemakkelijker.

Kindercarnaval '66 als nooit tevoren

COMBAT-GROEPEN ZIJN IN VORM

ORANJESTAD — Duizenden mensen waren gistermiddag in Oranjestad getuige van een kindercarnaval, zoals nimmer te voren. Ruim tweeduizend kinderen namen aan de optocht door Oranjestad deel. Overigens stond het gehele weekeinde in het teken van kroningen van koninginnen. De Arubaanse ministers namen actief aan het carnaval deel. In de Orquidiaclub kroonde minister L. Beaujon Judith Wouter, terwijl zijn collega, minister E. O. Petronia, in een overvolle Douaneclub Jessica Janga tot koningin kroonde. In Hotel Strand, het hoofdkwartier van prins Mop, werd zaterdagavond een prinsenbal gehouden, waarbij ruim duizend mensen aanwezig waren, onder wie een groot aantal toeristen, die aan boord van de „Franconia" Aruba aandeden.

In de meeste clubs op Aruba werd zaterdagavond feest gevierd. Hoogtepunten waren de kroningen van de koninginnen, die donderdag in het stadion zullen meedingen naar de titel van carnavalskoningin. In het Colegio Arubano werd eveneens carnaval gevierd. In tegenwoordigheid van leden van het schoolbestuur en leraren en hun dames werd Sheila Kelly door de aftredende koningin Astrid de Boer tot koningin gekroond. De heer Elio Wever werd de prins van het Colegio. Er waren vele fraaie costumes te bewonderen, waaronder die van een verstrooide professor, die zijn broek vergeten had en enige dames uit de film My fair lady.

Eén kilometer lang

Gistermiddag trok de jeugd door de straten van Oranjestad. Een stoet die ruim een kilometer lang was en duizenden toeschouwers trok, waardoor het verkeer in Oranjestad enige uren gestagneerd werd. De stoet werd geopend door de prins en jeugdprins vergezeld van hun pancho's. Hierna volgde vele kleurige groepen, waarbij ook vele jeugdsteelbands voor de nodige pep zorgden. De jeugd kwam zeer origineel voor de dag. Er was een kleurige groep van de Douanesportvereniging met ruim 350 kinderen in fraaie costumes, voorts indianen en clowns, hofdames uit de Franse tijd, twee Romeinse soldaten op ezels, toeristen en vooral niet te vergeten de combat-groepen, waarvan er zelfs twee aan de ingang van het stadion een compleet gevecht leverden. Zelfs parachutisten waren aanwezig. Zeer origineel was de bloedtransfusiedienst, die met de leuze „Geef Uw bloed en redt een leven" in de stoet meereed.

De jury bestond uit Jane Young, Agatha Erasmus, Etty Croes, Etty Erasmus en Boy Nicolaas. Iedere groep kwam eigenlijk voor een prijs in aanmerking. Tot koningin van Oranjestad werd uitgeroepen de jeugdkoningin van de Douaneclub Mayra Rojas en tot prins Federico Osorio jr van de Tivoliclub. De koningin werd gekroond door de carnavalskoningin mejuffrouw Dorinda Croes. Na afloop volgde in de Douaneclub een zeer geanimeerde carnavalsdans, waaraan het Curacaose orkest Perlas del Caribe muzikale luister bijzette.

Hedenavond wordt de carnavalsviering voortgezet met een jump-up in Santa Cruz, welke als eindpunt heeft de Estrellaclub, waar op steelbandmuziek gedanst wordt. Morgenavond wordt een jump-up in Noord gehouden met de Noord Social club als eindpunt.



MARGUERITE LONG OVERLEDEN

PARIJS (AFP) — In Parijs is zondag op 92-jarige leeftijd overleden de Franse pianiste Marguerite Long. De vertolkster van werken van o.m. Faure, Debussy en Ravel bezat een groot aantal Franse en buitenlandse onderscheidingen, waaronder die van commandeur in het legioen van eer. Na de oorlog stichtte zij met de violist Jacques Thibaud het „concours international" dat haar naam droeg en waar om de twee jaar de beste jonge pianisten en violisten uit de gehele wereld werden onderscheiden. Onder hen bevonden zich de Nederlander Daniel Wayenberg, alsmede de pianisten Samson Francois, Joeri Boekoff, Aldo Cicclini, Bernard Ringessen en de violisten Davy Ehrly en Christian Ferras.

Op 80-jarige leeftijd ging Marguerite Long nog naar Moskou om er te concerteren en les te geven aan het Tsjaikowsky-conservatorium. De laatste jaren was zij actief werkzaam voor haar internationaal concours.

ARUBA
Agenda

Wit Gele Kruis - Oranjestad: Zr. Ewalda; Paradera: Zr. Felicitas; San Nicolas: Zr. Ferpetua; San Pedro Hospital tel. 2200.
Botica's: Oranjestad: Del Pueblo tel. 1253; San Nicolas: San Lucas tel. 5119.
Bioscopen: Oranjestad: De Veer: 8.30 In the cool of the day - 18 jaar; Rialto: 8.00 The tomb of the pharaohs - 18 jaar; San Nicolas: Principal: 8.00 Get yourself a college girl - 18 jaar; Savaneta: 8.00 Bikini beach - 18 jaar.

In de Aruba Tivoliclub kroonde de commandant van de mariniers kazerne Savaneta, majoor A.J. Romijn, zaterdagavond mejuffrouw Gisela Hintz tot de 22ste carnavalskoningin van de club.

BEURS VAN AMSTERDAM

Ned 4¼ '59 ..	86 1/2	Scheveningen	190	VD Grinten ..	786
Ned. 3 '47	75 7/8	KNSM	113 7/8	Indola	45.50
BNG 4½	86	V. Ommeren	215	Thom Dr	87.50
BNG 5¼	92 1/4	Scheepv.	146	Interunie	195.00
N. Ant. 4½ '59	90 1/8	Robeco	230.00	V. Swaay	331
N. Ant. '60 5 ..	83 1/4	HBU	210	De Vries	108
NHM	267	Ngombezi	88	Berkel Pat ...	229
Adam Rub ...	97	Brocades	892	Fokker	257
HVA	143	Cur. HM	147 3/4	N. Ant. '62 4½	85
AKU	368 3/4	Excelsior	105	Scholten Fox	N/ 101
Bergh	226	Heineken	495	Goldmines	753.00
Calve	818	Papier	250	Bredero Bouw	483
Gelder	111 1/4	Ketjen	815	Udenhout	181
Hoogovens ...	455	Overzeegas ...	87.50	Elmar	135 1/2
Mueller	322	Rott. Droogd.	194 1/4	Nat. Ned.	585
Philips	128.50	Stokvis	183	Sur. Brouwerij	300
Unilever	114.30	VMF	146	ANP Indices	
Wilton	156	Zwanenberg ..	179.00	Intern. Conc.	501.8
Billiton	414	Ant. Brouw ..	—	Industrie	318.3
Kon. Olie	161.00	Ant. Verf	75	Scheepv.	135.3
KLM	357.00	Nefo	99.50	Banken	181.6
				Handel	166.9
				Algemeen	355.1

Asiento-senioren zeilen in sterns

JUNIOR WINT......

WILLEMSTAD — Voor 't eerst in de annalen van Asiento's zeilclubgeschiedenis staan er wedstrijden om het clubkampioenschap stern senioren op het programma. De start voor de eerste van een serie van vijf wedstrijden, vond gistermiddag om een uur plaats.

Dat er tóch een junior meevoer kwam doordat Roeterink senior op het laatste moment verhinderd was en met toestemming van de overige senior sternzeilers aan z'n zoon Henk de stern-helmstok voor deze ene wedstrijd mocht laten. Een helmstok maar dan gebroken, werd echter wèl de oorzaak van een veel te late start van Henk, die desondanks toch nog met een ruime voorsprong de overwinning voor z'n vader in de wacht wist te slepen, hierbij ijverig bijgestaan door zijn vrouwelijke bemanningslid Elleke v.d. Eem.

De sterke zeiler Van de Eem — al eerste gestart — zag in deze eerste kampioenschapwedstrijd niet alleen Roeterink maar ook Gordon vóór hem de finish boei passeren. De uitslag: 1. Roeterink, 2. Gordon, 3. v.d. Eem.

Dit week-einde werden ook weer in elke klasse de kampioenschappampuswedstrijden vervolgd. In de derde A-serie wedstrijd zeilde Hajenius voor de derde maal. Hans Hajenius die reeds een mooi puntenaantal bijeen gezeild had door zijn beide wedstrijden als nummer één te beëindigen, moest in z'n derde wedstrijd met de vijfde plaats genoegen nemen, waardoor het aantal kanshebbers op de A-titel werd vergroot.

Ook in de B-klasse laten de resultaten van de tot nu toe gezeilde wedstrijden vele gissingen open omtrent de uiteindelijke winnaar.

De uitslagen van de drie gezeilde C-klasse serie wedstrijden geven drie verschillende eerst aankomenden te zien.

CSC-tennistoernooi

WILLEMSTAD. — Gedurende het weekeinde werden op de CSC-banen verscheidene wedstrijden gespeeld in het kader van het tennistoernooi in het heren dubbelspel. Totnogtoe was er niet veel spanning. Alle wedstrijden werden in twee sets gewonnen. De uitslagen luiden: Anderson — Haseth wonnen bij default van Been-De Langen; Piso/Breienburg — Thomas/Estanista: 6-0, 6-0; Jas/Salas Jr. De Palm/Hoyer: 6-1, 6-0; De Leeuw/Els — Pinedo/Stein 6-1, 6-1; Ponson/De Jongh Sr — Mayard/De Vries: 6-0, 6-0; Lourens/Kripps — D. C. Gomez/Luckman: 6-2, 6-0; Broer/Salas Sr. — Hilhorst/Van de Braber: 6-4, 6-1; Rosberg Sr/Calvo — Schaardenburg/Van Dijk 6-2, 6-4. Hedenmiddag worden de wedstrijden voortgezet.

Clark snelste te Sydney

SYDNEY (ANP). — Wereldkampioen Jim Clark heeft zondag op het circuit van Warwick Farm bij Sydney een gemakkelijke zege behaald in de eerste van de vier grote autoraces van het Australische seizoen. De Britse Lotus-rijder leidde van start tot finish.

Oudkampioen Graham Hill werd met een BRM tweede en de Australiër Frank Gardner werd met een Repco Brabham-Climax als derde afgevlagd.

De uitslag luidt: 1) Clark (GB) met Lotus de 163 km. in 1 uur 11 min. 3,6 sec. (gemiddeld 137,5 km/u); 2) Hill (GB) met BRM 1.11.24,5; 3) Gardner (Austr.) met Repco Brabham-Climax 1.12.02,8. Snelste ronde: Clark 1 min. 34,0 sec., gem. 138,67 km/u.

● *De elf voetballers van Quick '60 begrepen er gistermiddag niets meer van. De 87ste minuut van de wedstrijd tegen Willemstad I was ingegaan en Quick '60 stond nog steeds met 1—0 voor (doelpunt van Testing). Toen gebeurde er iets vreemds: eerst knalde Oosterhout in het Quick-doel: 1—1. Een halve minuut later dreunde Muller de bal achter de verbouwereerde Quick-keeper en een minuut daarna was het weer Oosterhout die doel trof: 3—1. Een verslag van de viering van deze zege is niet noodzakelijk. Men kan het zich voorstellen. In elk geval heeft Willemstad weer moed om de volgende week Deportivo Cali te ontmoeten in een vriendschappelijke wedstrijd.*



Doesburg beste en snelste schutter

WILLEMSTAD — Dat hij niet alleen zuiver kon schieten, doch ook een zeer snelle schutter is, bewees gisteren de heer A. Doesburg, door in de tijd van precies twee minuten 87 punten bij elkaar te schieten met zijn Anschutz-geweer. De schietbond had bij wijze van afwisseling deze keer niet alleen de nadruk gelegd op zuiverheid, doch ook op de snelheid van de schutters.

Op een internationale schijf, die was geplaatst op een afstand van 25 meter, in plaats van de gebruikelijke 50 meter, moesten de schutters in de tijd van 2 minuten tien schoten lossen. Er mochten geen proefschoten worden gelost, terwijl ook niet van een kijker mocht worden gebruik gemaakt.

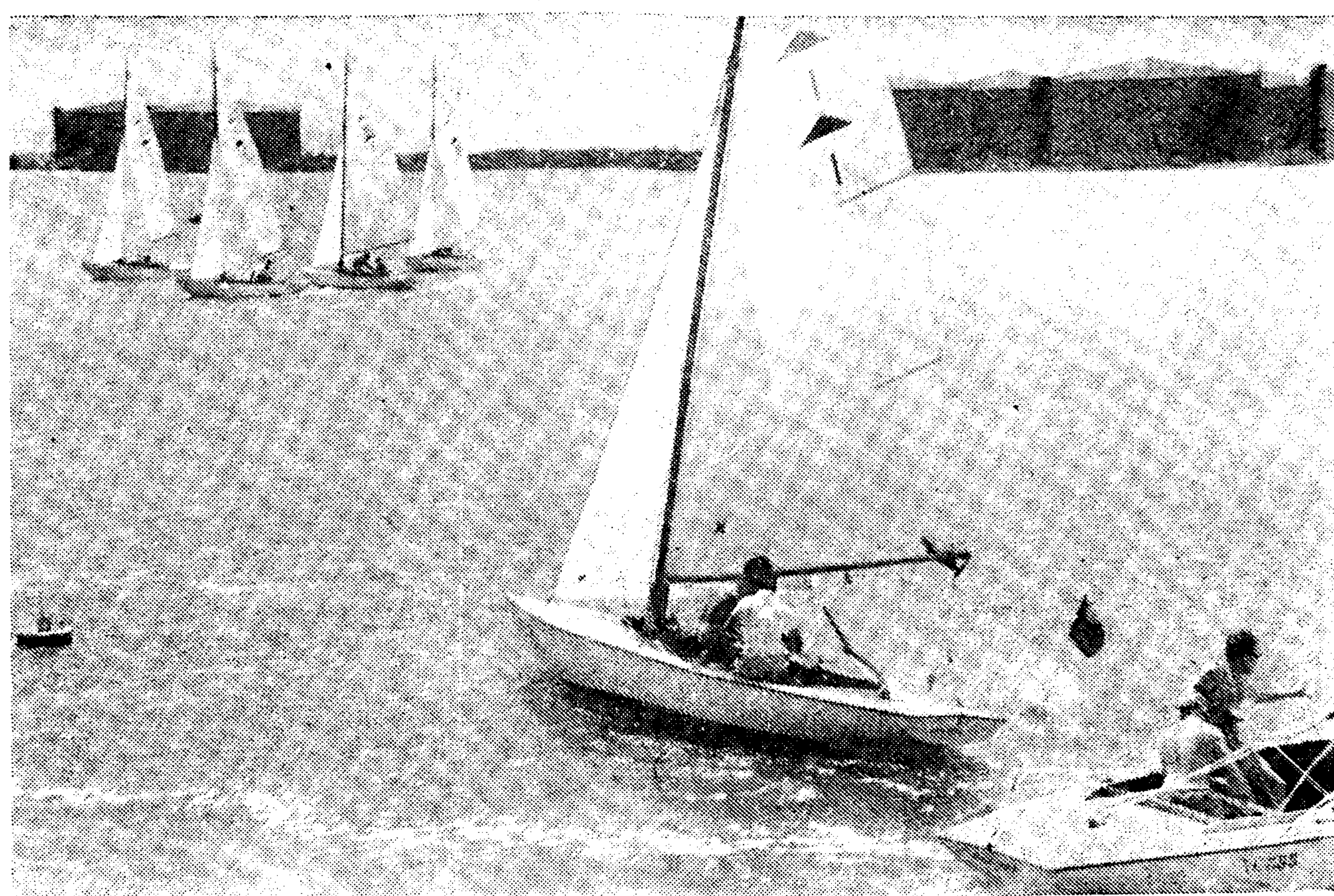
De deelnemers mochten meer dan een serie schieten, telkens tegen betaling van een gulden per serie, hetgeen bij de deelnemers buitengewoon in de smaak is gevallen. Nadat ongeveer 50 schutters in totaal een honderdtal schietbeurten hadden gehad, kwam de heer A. Doesburg uit de bus met 87 punten, hetgeen hem een gratis vliegretour Curacao/Aruba voor twee personen opleverde. Voor de andere deelnemers waren er verschillende fraaie prijzen beschikbaar gesteld.

De scores van de zes beste schutters waren als volgt: A. Doesburg met 87 pt., P. Salm met 81 pt., G. Broos 80 pt., mevr. v. Hengel 76 pt., H. Lobato 76 pt., van der Pool 74 pt.

Zondag 6 maart houdt het bondsbestuur weer een dergelijke wedstrijd, doch deze keer op het wapen pistool, waarbij de deelnemers drie schoten mogen lossen op een z.g. „luck-target", waaronder de winnaar wordt aangewezen door het geluk en niet door zijn kunnen. De deelnemer zal slechts drie schoten moeten kunnen lossen op een vierkante schijf van ca. 20 x 20 cm. op een afstand van 25 meter.

Leveque verovert Europese bokstitel zwaarweltergewicht

STOCKHOLM (ANP) — De Fransman Yoland Leveque heeft vrijdagavond in Stockholm voor een verrassing gezorgd door de Europese bokstitel in het zwaarweltergewicht door een puntenzege te veroveren op de Zweed Bo Hoegberg. In de eerste ronden had Hoegberg, houder van de titel, een licht overwicht. Tevergeefs poogde hij echter door een k.o. de strijd in zijn voordeel te beslissen. Leveque werd naarmate het duel vorderde steeds gevaarlijker. In de achtste ronde trof de Fransman zijn rivaal met een hoek vol op de kin, waarna Hoegberg voor acht tellen neer ging. De titelhouder herstelde zich, doch kon een duidelijke puntennederlaag niet meer ontgaan.



● *De senioren van Asiento bekampten elkaar gisteren in sterns om het clubkampioenschap. De junior Henk Roeterink, die inviel voor zijn vader, won de wedstrijd. Foto: de start op het Spaanse Water.*

Saldivar verdedigt titel met k.o.-zege

Robertson droop af

MEXICO CITY (ANP). — De wereldkampioen boksen in het vedergewicht, de 23-jarige Mexicaan Vicente Salvidar, heeft te Mexico City met succes zijn titel verdedigd tegen de Chinees Floyd Robertson. Reeds in de tweede ronde van het op vijftien ronden gestelde gevecht ging Robertson knock-out. Het was Salvidars 22e knock-out-overwinning in de 29 gevechten, die hij totnutoe leverde als prof. Slechts éénmaal verloor hij door diskwalificatie.

Robertson, die enkele uren voor de wedstrijd nog met veel bravour had verklaard: „Ik ben hier gekomen voor de wereldtitel en ik zal haar mee naar huis brengen ook. Op z'n laatst in de zevende ronde sla ik de wereldkampioen knock-out......", moest al in de eerste ronde op pijnlijke wijze de kracht van zijn tegenstander ondervinden. Drie harde stoten op het lichaam ondermijnden in de openingsronde reeds Robertsons vertrouwen.

Op een rechts-linkse combinatie ging Robertson in de tweede ronde neer, nadat hij tevoren al veel had moeten incasseren. Wel kwam de Ghanees bij de achtste tel overeind, maar 25 seconden later ging hij op een regen van slagen opnieuw naar het canvas om ten aanschouwe van veertigduizend enthousiaste Mexicanen te worden uitgeteld. Salvidar was een glorieus winnaar en de eerst zo zelfverzekerde Robertson droop af met zijn eerste knock-out-nederlaag.

Baseball-zege Seleccion Cubano

BANDA ARIBA — Op het terrein te Zapateer (Banda Ariba) vond gistermorgen een vriendschappelijk baseball-ontmoeting plaats tussen de nog steeds ongeslagen Seleccion Cubano en Ponce.

Het ging de club van captain Coco L'acosta, seleccion Cubano, opnieuw (voor de negende keer) voor de winst. Ponce werd met 8-3 verslagen. In totaal noteerde seleccion Cubano acht hits. De ploeg beging een error. Ponce scoorde zes hits en beging twee errors. Beste batters bij Cubano waren de gebroeders Lucio en Coco L'acosta met twee hits in vier slagbeurten. Lucio Sloeg een homerun. Trinidad was de beste batter bij Ponce met twee hits in vier slagbeurten. Winnende pitcher was Rubert Noor en de verliezer Richard Moesker.

WERELDSTRIJD SCHAATSEN-dames

TRONDHEIM (ANP). — In de Noorse plaats Trondheim is bij zeventien graden vorst de strijd om de wereldtitel hardrijden op de schaats voor dames begonnen. De vijfhonderd meter werd een drievoudige Russische triomf. De vijftienhonderd meter won de Noordkoreaanse Song Soon Kim. Tweede werd de Nederlandse Stien Kaiser. In het algemeen klassement heeft Kim de leiding. Tweede is de Russische Stenina. De best geplaatste Nederlandse is Stien Kaiser als zesde.

Uitslagen van Vesta-damtoernooi

WILLEMSTAD — Onder bijzonder grote belangstelling werden gisteravond in het clubhuis van Vesta de damwedstrijden uit de tweede ronde van het toernooi gespeeld. De kampioen van verleden jaar, Eddie Martis, speelde remise tegen Hose Margaritha. Vrijdagavond wordt de damstrijd voorgezet om acht uur. De uitslagen luiden: Edmundo Rooi — Charles Adams uitgesteld; Patricio Yoeri — Rudy Hijdoorn 0-2; Edilio Streden — Carlos Daal 0-2; Marco Viceisza — Siegfried Leocaria 0-2 en Eddie Martis — Hose Margaritha 1-1.

Steen voor Sportboys



● *Onder het toeziende oog van enige bestuursleden van Sportboys legde op Aruba de nieuwe vicepresident van Lago, de heer J.M. Ballenger gistermorgen te Angochi de eerste steen voor het nieuwe clubhuis van Sportboys. Hierbij waren onder velen aanwezig het eilandsraadlid A. Werleman, ASU-penningmeester Max Arends en Severiano Luidens van het Tanki Leendert Jeugdcentrum.*

Vijf wereldrecords (indoor) gesneuveld

Topsport in Amerika

LOS ANGELES (ANP). — Vijf wereld-indoorrecords en een enorme verrassing, dat was het resultaat van een weekeinde Amerikaanse indoor-atletiek.

De Nieuwzeelander Bill Baillie zorgde voor de surprise, door de met grote verwachting tegemoet geziene twee mijl race in Los Angeles te winnen voor de Australiër Ron Clarke, Bob Day, Victor Kudinsky en Kipchoge Keino.

In Louisville verbeterde de volkomen onbekende Amerikaan Martin McGrady het record van Wendell Mottley over de zeshonderd yards tot 1 minuut 09.— seconden, terwijl de Duitse Inge Schell, met 8,8 sec. over zeventig yards horden maar liefst 0,4 sec. onder het record van Tammy Davis bleef.

In Los Angeles was John Pennel de grote man. Hij kwam met de fiberglas polsstok tot 5.13 meter, één centimeter meer dan zijn record van 5.12 meter. Zijn drie pogingen op 5.19 meter mislukten.

Wyomia Tyus, olympisch kampioene over honderd meter, egaliseerde haar eigen record over zestig yards in 6,7 sec. en haar landgenote Eleanor Montgomery sprong 1.74 meter, hetgeen eveneens een nieuwe wereldprestatie voor overdekte banen betekende.

In New York was het de achttienjarige Jim Ryun, die met een mijlprestatie van 4 min. 01,6 sec. voortreffelijk voor de dag kwam, terwijl Jeff Chase in Fort Worth met 5.03 meter voor de beste verrichting zorgde.

Naast deze „records" bleek de Brit Lynn Davies, olympisch kampioen verspringen, in zeer goede vorm. Hij zegevierde met 7,98 meter voor Gayle Hopkins (7.97) en Igor Ter Ovanesian (7.85).

„Veteraan" Parry O'Brien won het kogelstoten met 19.13 meter en Otis Burrell het hoogspringen met 2.13 meter.

Russische overwinningen kwamen op naam van Tatjana Schelkanova die het verspringen won met 6.33 meter en Tamara Dimitrieva de 880 yards in 2.14,5 voor de zestienjarige Amerikaanse Mary Mulder met 2.15,4.

Correspondentievriend gevraagd

WILLEMSTAD. — De veertienjarige Amerikaanse jongen Dennis Heritage zou graag willen corresponderen met een Curaçaose jongen. Hij heeft belangstelling in geschiedenis en leest graag. Hij heeft de unieke hobby om oceaanstromen in kaart te brengen. Dit doet hij met behulp van flessen, inhoudende boodschappen, die hij in zee gooit. Hij kent de Spaanse taal in woord en geschrift en is ook een beetje bekend met de Nederlandse taal. Zijn adres is: 7786, Cooley Road, Ravenna, Ohio 44266.

Vanavond: N.A.-Cuba

WILLEMSTAD — De Nederlands Antilliaanse junioren komen vanavond op het voetbalveld van het Rifstadion uit tegen de Cubaanse jongeren. De inzet van de strijd is een plaats in het eindtoernooi van het Centraalamerikaans en Caribisch gebied. Puerto Rico werd al uitgeschakeld (0-3 tegen Cuba en 0-6 tegen de Nederlandse Antillen).

Vanavond wordt een overwinning verwacht voor de Nederlandse Antillen. Of deze voorspelling zal uitkomen? Waarschijnlijk wordt de Antilliaanse ploeg als volgt samengesteld: Reginald Hato (Curacao), M. Lievinger (Aruba), R. Canword (C.), S. Adamus (C.), H. Braafhart (C.), I. Bernabela (Bonaire), H. Seferina (C.), F. Richardson (A.), E. Melfor (C.) of Sonny Tromp (A.), Antonio Martina (C.), R. Semeleer (C.).

De samenstelling van de Cubaanse ploeg is nog niet bekend.

Dep. Cali-Benfica kwam voortijdig ten einde

Scherpenheuvel en SUBT in finale Fl. de Marietoernooi

WILLEMSTAD — Tien minuten voor het einde van de vriendschappelijke voetbalwedstrijd tussen Deportivo Cali en Benfica uit Santa Rosa heeft scheidsrechter Mingueli gistermiddag ter voorkoming van een grote vechtpartij het eindsignaal gegeven. Dit gebeurde bij de stand 0-0. Voor d efinale van het jubileumtoernooi van Fleur de Marie hebben zich geplaatst Scherpenheuvel en SUBT.

De wedstrijden werden in een bijzonder sportieve sfeer gespeeld. Er bestond zeer grote belangstelling voor. De uitslagen luiden: Scherpenheuvel — Centro Dominguito 3-2; Mahuma — De Koning 0-1; Fleur de Marie — SUBT 0-3 en Scherpenheuvel — De Koning 6-1. Zondagmorgen om tien uur komen Scherpenheuvel en SUBT tegen elkaar uit. Nog groter werd de belangstelling toen Deportivo Cali in het veld verscheen tegen Benfica. Het verkeer naar Huize Scherpenheuvel was toen bijna geheel gestremd.

De toeschouwers moesten echter met een onbevredigd gevoel naar huis toe gaan, omdat de scheidsrechter voortijdig het eindsignaal floot. Dit was het gevolg van een naar zijn mening ongeoorloofde aanval van Canword op de Benfica-keeper, die daarbij een verwonding opliep. De heer Mingueli gelastte Canword het terrein te verlaten. Daarop stroomde het publiek toe en om een grootscheepse vechtpartij te voorkomen floot hij daarop af. Tevoren had zich al een incident voorgedaan tussen de scheidsrechter en Boy Sambo, die enkele minder complimenterende opmerkingen maakte over de scheidsrechter. Deze gaf daarop een ernstige waarschuwing, waarop de captain van Dep. Cali tussenbeide kwam. Sambo mocht toen weer meespelen. Zowel Sambo als Canword waren invallers. Eerder hadden Matrona en Pikeur zich teruggetrokken. Bij Benfica was men tevreden over het optreden van de scheidsrechter. Na de rust toonde Dep. Cali zich wel technisch sterker maar men kon de goed opgebouwde aanvallen niet in doelpunten omzetten.

Herman Willemse derde te Santa Fe

SANTA FE (ANP). — De Nederlander Herman Willemse is zondag te Santa Fe derde geworden in een internationale zwemmarathon voor prof. De Italiaan Giulio Travaglio zegevierde. Hij had voor de 58 kilometer acht uur en vier minuten nodig. De Argentijn Horacio Glesias die vorig jaar triomfeerde, werd in acht uur en zestien minuten tweede. Voor Herman Willemse werd acht uur 24 min. afgedrukt.

Carlisten roeren zich in Spanje

Bijeenkomst door Franco verboden

MADRID (AFP) — Een congres van 350 Carlistische afgevaardigden uit geheel Spanje, die door prins don Xavier van Bourbon-Parma waren bijeen geroepen in de „dodenvallei", 45 km van Madrid verwijderen, is zondagochtend door de politie verboden. De congressisten hebben echter besloten te blijven waar zij zijn.

Volgens een zondagavond gepubliceerd communiqué van de carlisten was het doel van het congres de houding van het carlisme te bepalen ten aanzien van „de verwarde economische toestand van Spanje en de politieke vervolging van de leiders der democratische groeperingen".

Tijdens de eerste bijeenkomst, die zaterdagavond plaats vond, werd besloten zeer spoedig een document uit te geven over „het ontbreken van vrijheid in Spanje en de onmacht van de (Spaanse) regering de inflatie te bestrijden, die door de Spanje beheersende kapitalistische groepen in de hand wordt gewerkt".

In de oppositie

De carlisten stonden in de burgeroorlog achter generaal Franco. Zij steunen de aanspraken van prins Carlos Hugo van Bourbon-Parma, zoon van prins don Xavier, op de Spaanse troon, maar de regering te Madrid heeft tot dusver geweigerd de Spaanse nationaliteit van de familie Bourbon-Parma te erkennen. Enkele maanden geleden is de carlistische beweging, die vooral in Navarra, in Baskenland en in Catalonie veel aanhang heeft, in de oppositie gegaan. Op grond hiervan maakten carlistische studenten gemene zaak met socialisten en christen-democraten tijdens de jongste incidenten aan de universiteiten, aldus merkt AFP op. Het Franse persbureau meldt voorts, dat de carlisten het vooral gemunt hebben op zekere Spaanse ministers als Iribarne, Lopez Bravo en Lopez Rodo, die zij ervan beschuldigen prins don Juan Carlos van Bourbon, zoon van de pretendent prins don Juan van Bourbon, graaf van Barcelona, op de troon te willen helpen.

Rijstrantsoen in Kerala verhoogd

NIEUW DELHI (AFP) — De Indiase regering heeft besloten het dagelijkse rijstrantsoen per hoofd van de bevolking in de staat Kerala van 140 op 160 gram te brengen. De vermindering van het rantsoen in januari had felle onlusten in de staat tot gevolg.

Amerikaans rapport over handel met Oosteuropese landen

WASHINGTON (RTR) — De Amerikaanse regering heeft bij het congres een rapport ingediend over de handel met communistische staten, welke op grond van een wet uit 1951 aan beperkingen onderhevig is. Zij zegt hierin dat het niet in het belang is van de Verenigde Staten om uitbreiding van de contacten der communistische staten met het westen tegen te werken.

De Amerikaanse politiek om de vreedzame handel met de Sovjet-Unie en Oost-Europa uit te breiden vormt een antwoord op de belangrijke wijzigingen in de politiek van Oost-Europa, Albanië uitgezonderd. Het rapport doet een aanval op pogingen van bepaalde groeperingen in de Verenigde Staten die door middel van particuliere boycotacties de invoer van vreedzame goederen uit Oosteuropese landen trachten tegen te werken. De federale regering kan niet toestaan, dat particulieren door intimidatie de Amerikaanse buitenlandse politiek doorkruisen. Het rapport merkt voorts op, dat „cocom", de commissie waarin alle NAVO-landen, met uitzondering van IJsland en Japan zitting hebben, op het ogenblik de handel in strategische goederen aan een onderzoek onderwerpt. De Verenigde Staten trachten hun lijst van verboden goederen te moderniseren.

Cambodja breidt strijdkrachten uit

PHNOM PENH (AFP) — Cambodja zal zijn leger uitbreiden om het hoofd te kunnen bieden aan „vrijwel dagelijkse agressiedaden" van de Amerikaans-Vietnamese en Thailandse troepen en Cambodjaanse opstandelingen. Door toevoeging van 1.500 man zal het leger in totaal 33.500 man tellen. De Cambodjaanse regering heeft zondag hiertoe besloten.

Trein grijpt auto in Mexico; negen doden

MEXICOSTAD (AFP) — Dertig kilometer ten oosten van Mexicostad zijn gisteren negen mensen om het leven gekomen toen een bestelauto door een trein werd gegrepen.

De trein ontspoorde en enkele passagiers werden gewond.



In V.S. neemt militante houding bij negers toe

„Hitler had meer joden moeten vergassen....."

NEW YORK — Een vooraanstaande negerleider, Clifford A. Brown, heeft met een woedende uitroep bij een vergadering in het hier dichtbij gelegen Mount Vernon een nationaal schandaal veroorzaakt.

Een jood zou tegen een negervrouw, tijdens een bijeenkomst vorige week, hebben geroepen „waarom gaat die zwarte s.o.b. (son-of-a-bitch) niet behoorlijk zitten". Brown ving de belediging op en riep door de microfoon, „Hitler heeft een vergissing begaan door niet meer van jullie te vergassen". Toen waren de poppen pas goed aan het dansen. De heer Brown zit in het bestuur van CORE (Congress of Radical Equality) en zijn aftreden werd geëist. Een speciale vergadering van CORE, waar ook dominee Martin Luther King Jr zitting in heeft is bijeengeroepen om het incident te bespreken.

Intussen heeft James Farmer, eveneens van CORE, er in een rede op gewezen dat de militante stemming onder de Amerikaanse negerbevolking groeiende is. Hij zal deze maand bij Random House een boek publiceren, dat „Freedom when?" zal heten en reeds thans in de pers de aandacht trekt. Farmer waarschuwt dat de Amerikaanse neger thans niet meer gelooft in de goodwill van de blanken. „De neger zal het verraad dat hem omringt niet veel langer meer dulden", waarschuwt Farmer. „Onze illusies omtrent de bedoelingen van de blanken ons gelijke rechten toe te kennen zijn vervlogen. Letterlijk miljoenen neger hebben bij demonstratie's de afgelopen jaren een eerste aanraking met ons recht om zelfbeschikking ervaren, en de Amerikaanse neger staat slechts aan het begin van zijn strijd".

V.S. STREVEN NAAR ISOLATIE CHINA

Washington wijst op Geneefse conventie

WASHINGTON (RTR) — De Verenigde Staten zijn, evenals de Aziatische landen, verplicht een politiek te voeren die China bindt.

Dit zei zondag de **Azië-specialist in het kabinet-Johnson, onderminister van buitenlandse zaken William Bundy, in een toespraak op het Pomona-college in Californië.**

Bundy gaf bij die gelegenheid een uiteenzetting van de handelwijze van de Amerikaanse regering. Mocht China ooit in enige vorm andere Aziatische landen aanvallen dan is de Amerikaanse regering bereid haar bij verdrag aangegane verplichtingen na te komen, aldus Bundy, die voorts opmerkte dat van Amerikaanse zijde eventuele zwenkingen in Peking worden afgewacht mits intussen de binding kan worden gehandhaafd.

„Het is niet waarschijnlijk dat de huidige Chinese leiders, die star aan hun leerstellingen vasthouden en geen tegenspraak dulden, snel verdwijnen, maar te zijner tijd zullen zij worden vervangen door een nieuwe generatie en wij hopen dat deze lieden duidelijker zullen zien dat China het meeste belang heeft bij een vreedzame politiek", zo zei de Amerikaanse onder-minister.

De Amerikaanse ambassadeur in Saigon, Maxwell Taylor, gaf in „US News and World Report" als zijn mening te kennen dat de kans gering is dat China zich militair tegenover de Verenigde Staten stelt. „Een dergelijk conflict zou zeker niet in het belang van Peking zijn. Het zou eenvoudig de vernietiging van China betekenen", aldus Taylor, die echter de mogelijkheid niet geheel wilde uitsluiten.

● *Zaterdag in de namiddag arriveerde op de Dr Albert Plesmanluchthaven dr J. Hommes, algemeen directeur van Multicatch. Vanmorgen begon de heer Hommes besprekingen met de minister van economische zaken C.D. Kroon over de visserij-mogelijkheden in de Nederlandse Antillen. Hierbij waren ondermeer aanwezig de directeur van het departement sociale en economische zaken drs H. Moerman, het hoofd van het centraal bureau voor welvaartszorg A. van der Meer en de directeur van het Caribisch Marien-biologisch Instituut dr F. Creutzberg. De besprekingen zijn een gevolg van het bliksembezoek (de vorige maand) aan Curaçao van de Nederlandse economische missie naar Venezuela, waarvan de heer Hommes deel uitmaakte. De Amigoe schreef in de editie van woensdag 19 januari uitvoerig over de belangstelling en plannen van Multicatch. — Vandaag zouden minister Kroon en de heer Hommes naar Sint Maarten vertrekken voor een orientatiebezoek. Deze reis is afgelast. Het overleg wordt op Curaçao afgerond. De heer Hommes blijft waarschijnlijk nog twee dagen op Curaçao. Foto: de heer Hommes (links) wordt op de Curaçaose luchthaven verwelkomd door de heer Moerman.*

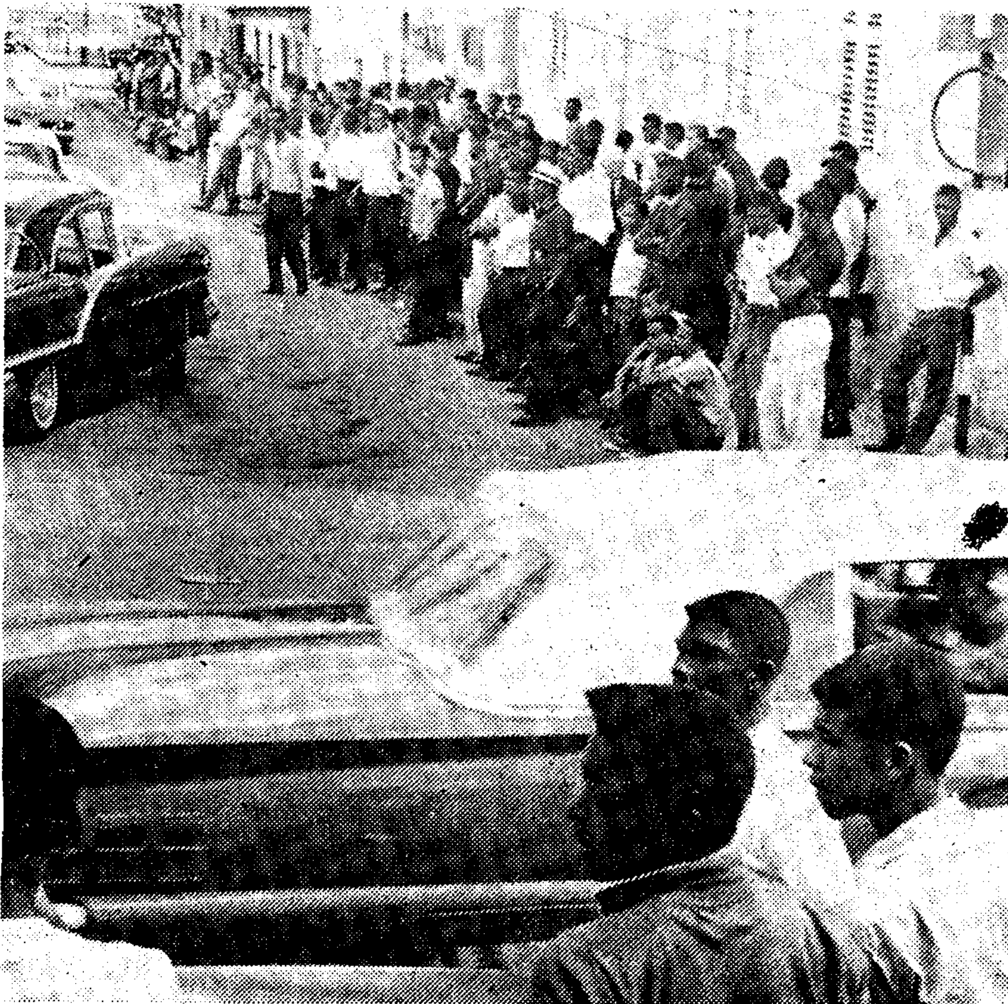
Brits vorstenpaar op Sint Vincent

KINGSTOWN (AFP) — Koningin Elizabeth van Engeland en prins Philip zijn gisteren in de hoofdstad van het eiland Sint Vincent Kingstown, aangekomen.

Het paar ontving huldebetoon van de autoriteiten en de bevolking van het eiland.

Uitbreiding handel Rusland en Cuba

HAVANA (RTR) — In Havana is zaterdag een Russisch-Cubaanse handelsovereenkomst getekend op grond waarvan de handel met 22 procent wordt uitgebreid en de Sovjet-Unie Cuba een krediet ter waarde van meer dan 150 miljoen gulden (Ant.) verstrekt. Zoals bekend is de handel van Cuba met Peking sterk afgenomen, hetgeen premier Castro de beschuldiging ontlokte dat Peking om politieke redenen economische druk uitoefent.



● *Theater Roxy kon gisterochtend de enorme toeloop van tieners niet verwerken. Honderden opgetogen en soms ietwat overspannen aandoende jongeren namen niet alleen bezit van alle stoelen en van elke centimeter in de gangen van Roxy, maar legden ook beslag op de verkeerswegen in de omgeving van de exstadsschouwburg. In het theater was het een feest van jewelste: zes bands brachten muziek, voornamelijk beat, beat, beat, YEAH. Het evenement was nog maar een voorspel. Want de vier beste bands (The Three Aces, The Heartbreakers, The Vampires en The Three Voices) komen 20 februari uit in de finale op Curaçao. De winnende Curaçaose groep en de tweede beste band strijden op 6 maart tegen de kampioen en sub-kampioen van Aruba om de Antilliaanse titel. De kampioensgroep van Curaçao krijgt een contract om The Blues Busters te begeleiden tijdens hun toernee naar Curaçao en Aruba, terwijl de groep ook de buitenlandse artiesten tijdens hun optreden in de Antillen mag begeleiden. Dit jaar worden verwacht: Vic Dana, Bobby Venton, Andy Williams en Bobby Sherman*

De promotor van deze tienersfestijnen is Angel Job. Foto boven: binnen. Foto onder: buiten.

Castro gaat teke[...] tegen Zuid-Slavi[...]

Tito onderdanig aan Yankee-imperialisme

HAVANA (RTR) — Cuba heeft zondag, een week na de felle aanval van premier Castro in een toespraak over China, Zuid-Slavië ervan beschuldigd het „yankee-imperialisme" van dienst te zijn. Volgens een hoofdartikel in Granma, het blad van het centrale comité van de Cubaanse communistische partij, steunt Zuid-Slavië het „imperialistische" optreden in Vietnam en voert het een „lage" campagne tegen de Latijns-Amerikaanse revolutionaire bewegingen.

Het hoofdartikel vormt het — bittere — antwoord op berichten in het Zuidslavische partijorgaan Borba waarin twijfel werd geuit over de doelmatigheid van de verleden maand in Havana gehouden driecontinentenconferentie en werd gezegd dat sommige Amerikaanse communistische tijen gereserveerd stonden te[...] de op die conferentie a[...] resoluties. „Deze insinuati[...] kunnen alleen geuit worden een positie van kruiperige on[...]nigheid aan het imperialisme dus het Cubaanse blad.

Volgens waarnemers in [...] wijzen deze beschuldigingen [...] van vorige week aan het adre[...] China erop, dat Cuba een vo[...] onafhankelijke koers wenst [...] een in het communistische ka[...]

Onderzoek herope[...] in zaak-Delgado

MADRID (AFP) — De Sp[...] autoriteiten hebben tien perso[...] van beschuldigd, dat zij be[...] zijn geweest bij de moord op d[...] tugese oppositieleider Humber[...] gado en diens secretaresse jaar geleden. Onder de tien be[...] zich vier leden van de Portug[...] litie, die naar de Spaanse pla[...] dajoz, nabij de Portugese zouden zijn gegaan, waar D[...] zich met zijn secretaresse Volgens de tenlastelegging tweetal zijn gedood, toen D[...] zich verzette tegen pogingen [...] naar Portugees gebied te ont[...]

Guevarra geliquid[...] volgens balling[...]

MIAMI (AFP) — „Che G[...] is geliquideerd door Fidel Ca[...] gevolg van zijn sympathie[...] China". Dit verklaarde de balling Manuel Artime [...] Artime was commandant va[...] van de brigades, die in april [...] probeerden Cuba binnen te[...] evenwel zonder succes. Hij w[...] vangen genomen en later [...]vangen.

Hij voegde aan zijn verklar[...] dat het moment was gekomen sabotagedaden door gevech[...] den tegen Cuba te vermen[...]gen. „De Verenigde Staten [...] Organisatie van Amerikaanse hebben geen andere mogeli[...] dan de oorlog aan Cuba te [...]ren op straffe van het verlies [...] Latijns-Amerika", aldus Artime.

SOEKARNO handhaaf[t] confrontatiepolitiek

Nieuwe oproep tot nationale eenheid

SINGAPORE (RTR) — President Soekarno heeft zondag in een rede tijdens een massabijeenkomst in het Boengkarno-stadion gezegd, dat Indonesië zijn confrontatiepolitiek tegenover Maleisië zal doorzetten, zelfs wanneer de Philippijnen de federatie zouden erkennen. Dit zou volgens hem dan een schending van de in 1963 gesloten overeenkomst van Manila betekenen, welke door Malakka, Indonesië en Philippijnen werd ondertekend. Indonesië zal deze overeenkomst trouw blijven, zelfs wanneer de Philippijnen ons zouden verlaten, aldus het Indonesische staatshoofd.

In dezelfde toespraak verdedigde de president zijn oude ideaal van samenwerking tussen nationalisten, religieuze partijen en communisten (Nasakom). Hij zei dat de communistische partij de strijd voor onafhankelijkheid tegen de Nederlanders had gesteund. Sinds die onafhankelijkheid had Indonesië eigenlijk altijd alleen gestaan bij de verdediging van zijn beginselen. Sockarno drong opnieuw op versterking van de nationale eenheid aan. Hij gaf zijn voorkeur te kennen voor een van de drie „fronten" die de laatste tijd zijn opgericht om zijn leerstellingen te verdedigen, namelijk het Soekarnofront. De oprichting daarvan noemde hij noodzakelijk voor het herstel [...] eenheid. Dit front is overigens [...] en daar op Java en Sumatra [...] militaire bevelhebbers verbo[den].

Op de massabijeenkomst waren naar schatting tweeduizend anti-communistische studenten, die [...] rend spreekkoren aanhieven [...] Soekarno sprak. Zij riepen [...] meer „ontbind de P.K.I." [en] „laag de prijzen". Na de bijeen[komst] trokken de studenten, met spa[nd...] ken zwaaiend en leuzen roepend [...] Djakarta.

Rusland: Amerikaa[ns] vredesoffensief wa[s] doorgestoken kaar[t]

MOSKOU (AFP) — In een [...] mentaar op de recente confe[rentie] van president Johnson met de [Zuid-]vietnamese leiders heeft de S[ovjet-]Unie gisteren gezegd, dat [...] van het Amerikaanse [...] offensief nog duidelijker aan [het] licht is getreden. Een via [...] bureau Tass verspreide [...] verklaring noemt het vredes[...] dat het niet meer dan een voorbereiding [...] trof om de oorlog in Vietnam te breiden, met het gevaar dat naar het grondgebied van andere staten in Indo-China [...] Trouw aan haar internationale [...] zal de Sovjet-Unie bereid [...] Vietnamese volk alle mog[elijke] steun te verlenen bij zijn strijd tegen de imperialistische agressie, aldus de verklaring.

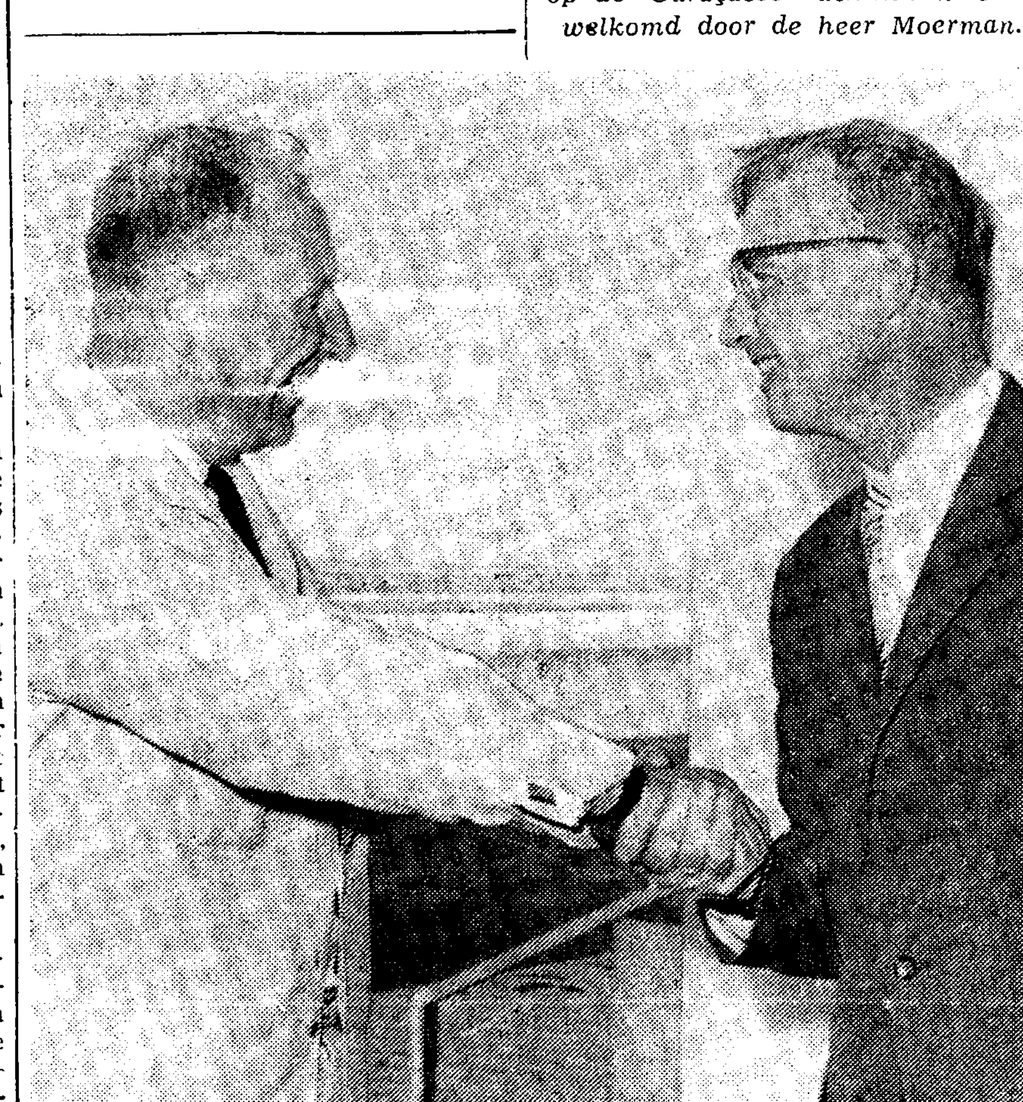
Gevecht aan grens ISRAEL en SYRIE

Omstreden gebied oorzaak schietpartij

TEL AVIV — (AFP) — Zondagochtend is het tot schietpartijen gekomen tussen in het gebied van Hoele, ten noorden van het meer van Galilea, gelegerde Syrische en Israelische troepen. Tanks en mortieren van beide partijen namen aan de strijd deel. Volgens een Israelische woordvoerder beschoten de Syriers Israelische landbouwers die in het Israelische gedeelte van de gedemilitariseerde zone werkzaam waren. Er zijn geen verliezen bekendgemaakt.

De schietpartij heeft twee en een half uur geduurd. Van Israelische zijde is meegedeeld, dat de Syriers twee tanks hebben verloren. De bestuurder van een Israelische tractor werd gewond. Door bemiddeling van de V.N. is het vuren tijdelijk gestaakt. Het treffen berust op een verschil van mening over het gebruik van een stuk land van twaalf hectaren in een gedemilitariseerde zone. In december 1964 is daar al eens een Israelische landbouwer bij een incident om het leven gekomen. De bestandscommissie heeft bij die gelegenheid bepaald, dat de Israeliers het recht hebben het stuk land te bebouwen. De Arabieren zijn het daar niet mee eens.

Van Syrische kant wordt meegedeeld, dat een Israelische tank is vernield en een tweede beschadigd. Een tractor werd eveneens vernield. Twee Syrische militairen hebben verwondingen opgelopen. Volgens een Syrische militaire woordvoerder waren de Israeliers met schieten begonnen.



Hanoi wil Amerikaanse gevangenen berechten

WASHINGTON (RTR) — De Amerikaanse regering heeft zaterdag verklaard dat elke poging van de Noordvietnamese regering om Amerikaanse krijgsgevangene als oorlogsmisdadigers te laten berechten in strijd zou zijn met de Geneefse conventie van 1949, die Noord-Vietnam zelf in 1957 heeft onderschreven.

Een woordvoerder zei dat het feit dat er geen officiele oorlogsverklaring is, Hanoi niet ontheft van zijn verplichtingen op grond van de conventie.

De verklaring werd uitgegeven na een bericht in het Egyptische blad Al Achram, dat Noord-Vietnam Egypte had laten weten dat het neergeschoten Amerikaanse piloten zal laten terecht staan als oorlogsmisdadigers.

Volgens de jongste gegevens zouden zestien Amerikanen in Noordvietnamese handen zijn, aldus de woordvoerder, die eraan toevoegde dat nog 46 Amerikanen „in een andere categorie", vermist worden. Van hen neemt men aan dat zij nog in leven zijn.

Indonesië ontbiedt ambassadeur in China

DJAKARTA (ANP) — De Indonesische regering heeft haar ambassadeur in Peking, Djawoto, teruggeroepen om, naar algemeen wordt aangenomen, verslag uit te brengen naar aanleiding van de vijandige houding van China in recente radio-uitzendingen en in berichten van het persbureau Nieuw-China". Een officiele reden voor de overkomst van Djakoto werd echter niet gegeven.

WERVELSTORMEN TEISTEREN VS

NEW YORK (AFP) — Wervelstormen hebben gisterochtend verscheidene zuidelijk staten en de oostkust van Amerika geteisterd. Een jongetje vond de dood en er werd aanzienlijke materiële schade aangericht. Het zwaarst getroffen werd het noordoosten van Georgia, waar een stenen huis van twee verdiepingen werd weggevaagd en een groot gebied zonder stroom kwam te zitten.

Betogingen in VS voor en tegen Vietnambeleid

Antwoord vraag naar vrede ligt in Hanoi

ATLANTA (RTR) — Ongeveer tienduizend aanhangers van de Amerikaanse politiek inzake Vietnam kwam zaterdag bijeen in Atlanta. Het woord werd hier gevoerd door minister van buitenlandse zaken Dean Rusk, die beweerde dat het antwoord op de vraag naar vrede niet in Washington ligt, maar in Hanoi.

Dat zeer veel Amerikanen gekant zijn tegen de regeringspolitiek in Vietnam, maar hij waarschuwde de communisten niet denken„ dat dit het verlies van onze wilskracht tot geving zal hebben". Voordat de bijeenkomst begon liepen tegenstanders van de strijd in Vietnam met de betoogborden buiten het stadion van Atlanta.

Tezelfdertijd werd in New York door een vijfhonderdtal jongeren een protestmars tegen de Vietnam-politiek en het rasonderscheid in de Verenigde Staten gehouden. Tot de meegedragen slagzinnen behoorde deze: „waarom alle aandacht aan de moorden in Missisippi en in Vietnam".

Voedselhul[p] aan India

NIEUW DELHI (RTR) — Enge[land] heeft India een rentevrije [lening] van 75 miljoen gulden (Ned.) verstrekt om voedsel te kopen. De overeenkomst is in Nieuw Delhi getekend. Frankrijk zal overwegen [...] condenseerde melk, vitaminen [...] secticiden beschikbaar stellen [...] waarde van tien miljoen gulden [...] een conferentie van de [...] presentanten in Djapoer hebben de [...] gregaspresidenten uit de deelstaat [...] erop aangedrongen dat er [...] en verdeling van graan en [...] ringsmonopolie wordt, opdat een [...] lijke verdeling verzekerd is. In de deelstaat Radjasthan is voor het [...] in drie maanden regen gevallen.

Indonesië achter akkoord van Tasjkent

DJAKARTA (ANP) — Het Indonesische parlement heeft een verklaring aangenomen, waarin het [...] dat het in Tasjkent tussen [India en] Pakistan bereikte akkoord in [overeen]stemming is met de geest van de in 1955 in Bandoeng gehouden Afro-Aziatische conferentie. Het parlement noemde het akkoord een overwinning voor de Aziaten in de kwestie-Kasjmier".